Distr.: General 4 April 2011 Arabic

Original: English



#### الدورة السادسة والستون

الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ٢٠١٣-٢٠١\*

الجزء السادس حقوق الإنسان والشؤون الإنسانية

> الباب ۲۷ المساعدة الإنسانية

(البرنامج ٢٢ من الإطار الاستراتيجي لفترة السنتين ٢٠١٣-٢٠١٣)\*\*

## المحتويات

الصفحه		
٣	استعراض عام	
١.	التوجيه التنفيذي والإدارة	لف –
١٤	برنامج العمل	ــاء –
10	البرنامج الفرعي ١ – السياسة العامة والتحليل	
١٩	البرنامج الفرعي ٢ - تنسيق العمل الإنساني والاستجابة في حالات الطوارئ	

<sup>\*</sup> سيصدر فيما بعد موجز للميزانية البرنامجية المعتمدة بوصفه: الوثائق الرسمية للجمعية العامة، الدورة السادسة والستون، الملحق رقم ٦ (A/66/6/Add.1).

<sup>\*\*</sup> الوثائق الرسمية للجمعية العامة، الدورة الخامسة والستون، الملحق رقم (A/65/6/Rev.1).

٤ ٢	البرنامج الفرعي ٣ - الحد من الكوارث الطبيعية	
٣١	البرنامج الفرعي ٤ – خدمات الدعم في حالات الطوارئ	
<b>70</b>	البرنامج الفرعي ٥ - المعلومات وأنشطة الدعوة فيما يتصل بحالات الطوارئ الإنسانية	
٣٨	دعم البرنامج	حيم –
		المرفق
٤٣	النواتج المحققة في فترة السنتين ٢٠١٠-٢٠١١ التي لن تنفذ في فترة السنتين ٢٠١٢-٢٠١٣	

11-28806 **2** 

## استعراض عام

الجدول ۲۷ – ۱

#### تقديرات النفقات

۱۰۰ ۲۹ ۲۲ ۹ ۲دولار (أ)	مقترح مقدم من الأمين العام
۹۰۰ ۳۹۹ ۲۹ دولار	الاعتماد المنقح للفترة ٢٠٠٨–٢٠٠٩
	 (أ) .ممعدلات الفترة ٢٠١١–٢٠١٢.

الجدول ٢٧-٢

#### الموارد المقترحة من الموظفين

الرتبة	العدد	الو ظائف
		الميزانية العادية
۱ و أ ع، ۱ أع م، ٣ مد-٢، ٤ مد-١، ١١ ف-٥، ٢ ف-١	٧٢	الوظـــائف المقترحــة لفتــرة الــسنتين ٢٠١٣-٢٠١٢
۱ مـد-۱ للبرنــامج الفرعــي ۳ و ۱ ف-٥ للبرنــامج الفرعي ۲	۲	الوظائف الجديدة
۱ و أع، ۱ أع م، ٣ مد-٢، ٣ مد-١، ١٠ ف-٥، ١٠ ف-١، ١٠ ف-١، ١٠ ف-٣، ٥ ف-١/٢، ٢ خ ع (ر أ) ١٠ خ ع (ر أ)	٧.	الوظـــائف المعتمـــدة لفتـــرة الـــسنتين ٢٠١١-٢٠١٠

المختصرات: وأع = وكيل أمين عام، أع م = أمين عام مساعد، خع (رر) = خدمات عامة (الرتبة المختصرات: وأع = خدمات عامة (الرتب الأخرى).

1-۲۷ تتمثل الغاية العامة من البرنامج في كفالة تصدي المجتمع الدولي للكوارث وحالات الطوارئ في الوقت المناسب وبشكل متسق ومنسق، وتيسير الانتقال السلس من الإغاثة العاجلة إلى التأهيل والتنمية. ويستمد البرنامج سنده التشريعي وولايته من قرار الجمعية العامة ١٨٢/٤٦، الذي أعادت فيه الجمعية تأكيد المبادئ التوجيهية المتعلقة بتقديم المساعدة الإنسانية. وشدَّد هذا القرار على القرارات والمقررات التي سبق للجمعية العامة والمجلس الاقتصادي والاجتماعي أن اتخذاها بشأن المساعدة الإنسانية والدور القيادي الذي يضطلع به الأمين العام في التصدي للكوارث الطبيعية وحالات الطوارئ الإنسانية الأحرى. وقد حرى تأكيد هذه الولاية وتوسيع نطاقها من خلال قرارات الجمعية العامة والمجلس الاقتصادي والاجتماعي ومجلس الأمن. ويتولى مكتب تنسيق الشؤون الإنسانية مسؤولية تنفيذ هذا البرنامج وتحقيق أهدافه بما يتماشى مع الجهود الجارية لكفالة تحقيق المزيد من القدرة على التنبؤ، والمساءلة، والشراكة في الاستجابة للمسائل الإنسانية.

- ١٣-٢٧ وتستند استراتيجية تنفيذ البرنامج إلى ما يلي: ضرورة وضع وتعزيز سياسة عامة مشتركة بشأن المسائل الإنسانية لمنظومة الأمم المتحدة وشركائها؛ وتعبئة وتنسيق المساعدة في حالات الطوارئ الإنسانية؛ وتنمية وتعبئة قدرات الأمم المتحدة على الإسراع في تقديم المساعدة الإنسانية الدولية؛ وتعزيز الأنشطة الرامية إلى الحد من أخطار الكوارث؛ والتوعية بالمسائل الإنسانية، وتوفير المعلومات في الوقت المناسب عن حالات الطوارئ والكوارث الطبيعية تيسيراً لتقديم المساعدة الإنسانية على الصعيد العالمي. وتضطلع الأمانة المشتركة بين الوكالات للاستراتيجية الدولية للحد من الكوارث بالمسؤولية الرئيسية عن تنفيذ أنشطة الحد من أخطار الكوارث. ويعمل مكتب تنسيق الشؤون الإنسانية على نحو وثيق مع مجموعة الأمم المتحدة الإنمائية وغيرها من المؤسسات التابعة لمنظومة الأمم المتحدة لتيسير الانتقال السلس من الإغاثة إلى التأهيل والتنمية. ويضطلع مكتب تنسيق الشؤون الإنسانية أيضاً بأعمال الدعوة إلى تحقيق تأهب أقوى لتقديم المساعدة الإنسانية في حالات الطوارئ بشكل أنسب توقيتاً عن طريق التعاون الإقليمي، ويساهم في تحقيق ذلك، وفقاً لولاياته.
- ٣-٢٧ ويلتزم مكتب تنسيق الشؤون الإنسانية، لإنجاز مهمته، بالعمل على تحقيق هدف المساواة بين الجنسين. وقد وضع المكتب سياسة بشأن المساواة بين الجنسين، وهي سياسة يطبقها عن طريق خطة عمل للشؤون الجنسانية. وتوفر أدوات من قبيل مجموعة الأدوات الجنسانية ودليل الشؤون الجنسانية للعاملين في المجال الإنساني، الصادر عن اللجنة الدائمة المشتركة بين الوكالات، والقدرة الاحتياطية المعنية بالمسائل الإنسانية وقائمة المشاريع والخبراء الاستشاريين، فضلا عن توافر تحليلات ذات نوعية حيدة للمخصصات المالية للمسائل الجنسانية، كل هذه توفر توجيهات عملية عن الشؤون الجنسانية بوصفها مسألة تشمل جميع القطاعات في العمل الإنساني حيث يكون الهدف هو كفالة حصول النساء والفتيات والصبيان والرجال على الحماية والمساعدة الإنسانيتين والاستفادة من الجهود المبذولة في هذا الصدد.
- ٢٧-٤ ويدير هذا البرنامج وكيل الأمين العام للشؤون الإنسانية/منسق الإغاثة في حالات الطوارئ. ويتولى تنفيذ برنامج العمل مكتبا نيويورك وجنيف والمكاتب الميدانية التابعة لمكتب تنسيق الشؤون الإنسانية، وأمانة الاستراتيجية الدولية للحد من الكوارث. وفي عام ٢٠١١، تم تبسيط التسلسل الإداري لمكتب تنسيق الشؤون الإنسانية وجعلت مسؤوليات الشعب الثلاث أكثر اتساقا. ويتولى مدير التنسيق والاستحابة ومسؤولية إدارة المهام القيادية في تنسيق الشؤون الإنسانية في الميدان والإشراف عليها، فضلا عن إدارة العمليات الميدانية. ولا يزال مدير البرامج المشتركة، وهو المدير السابق لمكتب نيويورك، يتولي المسؤولية عن مهام تمويل الأنشطة المتعلقة بالسياسات والاتصالات والشؤون الإنسانية، إلى جانب توليه مسؤولية المهام الإدارية لمكتب تنسيق الشؤون الإنسانية. ويضطلع مدير مكتب جنيف بمسؤولية أساسية في إدارة علاقات المكتب مع الدول الأعضاء والمانحين والشركاء. ويحتفظ الأمين العام المساعد، الذي هو نائب رئيس المكتب، بالمسؤولية عن التخطيط الاستراتيجي والإدارة العامة للمكتب.

- 97-0 وتعكس الميزانية البرنامجية المقترحة للفترة ٢٠١٣-٣٠١ استمرار التزام مكتب تنسيق الشؤون الإنسانية بكفالة تنسيق التصدي لحالات الطوارئ على نحو فعال وخاضع للمساءلة في كل من الميدان والمقر؛ وتحسين صياغة السياسات الإنسانية وتنفيذها وتيسير ترجمة هذه السياسات إلى ممارسات بتقديم الدعم إلى المكاتب الميدانية والأفرقة القطرية والحكومات الوطنية والمنظمات غير الحكومية؛ وتنفيذ حطة استراتيجية للدعوة، بالتعاون مع مؤسسات منظومة الأمم المتحدة ذات الصلة، والمنظمات غير الحكومية والسلطات الحكومية؛ وتعزيز الدور الإعلامي للمكتب وتوسيع نطاقه في أوساط مجتمع المساعدة الإنسانية؛ وتطوير المكتب لجعله منظمة حيدة التمويل، وقابلة للاستمرار، ومنسقة التنظيم، وحسنة الإدارة. وقد استحدث المكتب لهجا أكثر انتظاما لاستعراض التقدم المحرز في تنفيذ توصيات مراجعة الحسابات وعمليات التقييم، ولتفويض المسؤوليات عن تتبع ذلك التقدم، وهو ما أدى إلى حدوث انخفاض كبير في عدد التوصيات التي لم تنفذ. واستحدثت أيضا آليات لتحسين التنسيق الداخلي من أجل تحسين المساءلة في كل فرع من فروع المكتب وأقسامه، بتحديد أولويات واضحة، وتحسين المراقبة وكفالة أن تكون التقارير أكثر تركيزا على النتائج. ويعكف المكتب على تعزيز تركيزه وقدراته على إدارة المخاطر وتخفيف حدقا باعتباره أحد أول مكاتب الأمانة العامة الرائدة في إدارة المخاطر المؤسسية.
- 7-77 تتمثل نقطة الانطلاق للميزانية البرنامجية المقترحة للفترة ٢٠١٢-٢٠١٣ في قيام المكتب بتعزيز عناصره المعنية بالسياسات والدعوة والتنسيق وإدارة المعلومات بغية الاستجابة بفعالية للطلبات المتزايدة من أوساط المساعدة الإنسانية. ويواجه المكتب تحديات متعاظمة باستمرار تتصل بحماية المدنيين، وتقديم الدعم إلى المشردين داخلياً، وتزايد حصول الكوارث الطبيعية، وأمن العاملين في مجال تقديم المساعدة الإنسانية. وفي سياق اقتراح الميزانية لفترة السنتين ٢٠١٦-٢٠، تم توحيد النواتج المتعلقة بالخدمات التي يقدمها مكتب تنسيق الشؤون الإنسانية للهيئات الحكومية الدولية وهيئات الخبراء تحت البرنامج الفرعي ١، الذي ينسق العمل بالإنابة عن البرامج الفرعية ٢ و ٤ و ٥.
- ٧-٢٧ وقد استُعرضت مسألة المنشورات باعتبارها جزءاً من برنامج العمل في سياق كل برنامج فرعي. ويُتوقع أن تصدر المنشورات المتكررة وغير المتكررة على النحو المبين في الموجز أدناه، وبحسب وصفها ضمن المعلومات المتعلقة بنواتج كل برنامج فرعي. ويعزى النقصان في عدد المنشورات إلى أن أبرز المعلومات المتعلقة بالاستراتيجية الدولية للحد من الكوارث، أصبحت تصدر على أساس سنوي بدلا من صدورها شهريا. وبمواصلة تطوير موقع الاستراتيجية الدولية على الشبكة، الذي يتضمن حاليا أهم الأخبار والاستكمالات وكذلك زيادة استخدام برنامج PreventionWeb، فإن الاستراتيجية لن تنشر من الآن فصاعدا سوى تقرير سنوي.

الجدول ۲۷ –۳

موجز المنشورات

المنشورات		۲۰۱۱–۲۰۱۰ العدد التقديري	
المتكررة	09	٧١	٤٩
غير المتكررة	_	_	
المجموع	09	٧١	٤٩

۸-۲۷ تبلغ الموارد العامة المطلوبة لفترة السنتين ۲۰۱۳-۲۰۳ ما مقداره ۲۰۱ تو ۲۰۷۳ دولار قبل إعادة تقدير التكاليف، وهو ما يعكس زيادة قدرها ۲۰۱ ۳٤۱ دولار أو ۲٫۱ في المائة. وتعكس الزيادة في إطار الميزانية العادية التزام الأمين العام المستمر بتعزيز عنصر الميزانية العادية لمكتب تنسيق الشؤون الإنسانية تدريجيا، وهي تأتي استجابة لقرار الجمعية العامة ۲۰۷۷ ۱۵۳ الذي شددت فيه الجمعية العامة على لزوم أن يستفيد المكتب من تمويل كافٍ أكثر قابلية للتنبؤ. وتتضمن الزيادة العامة المبينة في الجدول ۲۷-٥ أدناه تأخر الأثر الناجم عن وظيفة واحدة حديدة (۱ ف-٤) أنشئت في الفترة ۲۰۱۰-۲۰۱۱ (۲۰۰ ۱۵۳ دولار)، وإنشاء وظيف تين حديدتين في إطار الميزانية العادية (۱ مد-۱ في البرنامج الفرعي ۳، و ۱ ف-٥ في البرنامج الفرعي ۲) لتعزيز أمانة الاستراتيجية الدولية للحد من الكوارث وعملية النداءات الموحدة (۲۰۰ ۲۰۹ دولار)، والانخفاض الصافي في الموارد غير المتعلقة بالوظائف ناتج عن الزيادة تحت بند المنح والمساهمات (۲۰۰ ۳۹ دولار)، والأخاث والمعدات (۲۰۰ ۳۹ دولار)، وتكاليف الموظفين الأحرى دولار)، ومصروفات التشغيل العامة (۲۰۰ دولار)، والاستشاريين (۲۰۰ ۱ دولار) والمسافة دولار)، ومصروفات التشغيل العامة (۲۰۸ دولار)، والاستشاريين (۲۰۰ ۱ دولار) والمضيافة دولار).

9-۲۷ و حلال فترة السنتين ٢٠١٢-٢٠١٣، فإن الموارد المتوقعة الخارجة عن الميزانية وقدرها ٤٠٠ ٢٩٦ ١١٤ دولار، تمثل ٩٤ في المائة من الاحتياجات الإجمالية من الموارد لمكتب تنسيق الشؤون الإنسانية، سوف تكمل الموارد من الميزانية العادية لتمويل مختلف أنشطة المكتب. وتعكس الاحتياجات من الموارد الخارجة عن الميزانية حجم ومدى الحاجات الإنسانية المتوقعة في حالات الطوارئ المعقدة، يما فيها مسائل الحماية، والفقر المتأصل، وانعدام الأمن الغذائي. وتراعي الموارد التقديرية أيضاً النتائج الإنسانية الناجمة عن تغير المناخ، والكوارث المفاجئة التي تحدث بسبب تغير المناخ، والأزمات التي تنشأ نتيجة تغير المناخ، من قبيل فترات الجفاف التي يطول أمدها.

- ١٠-٢٧ وتبين المقترحات الخارجة عن الميزانية للفترة ٢٠١٦-٢٠١٣ انخفاضاً متوقعا في الموارد مقارنة بالفترة المعاملة المتوقعة. وقد طل مكتب تنسيق الشؤون الإنسانية، حتى عام ٢٠١٠، يضع ميزانياته وفقا للاحتياجات التشغيلية. ومع تزايد الضغوط وتوقعات الدول الأعضاء بأن يتولى المكتب تنفيذ المزيد من الأنشطة، زادت ميزانية المكتب بصورة مطردة خلال معظم العقد الماضي. وابتداء من عام ٢٠٠٨، تجاوزت ميزانية المكتب حدود استعداد الدول المانحة وقدرتها على تقديم الدعم. ونظرا إلى أن هذا الوضع لم يكن ليستمر، قام المكتب بعملية تخفيض كبيرة في الميزانية، وهو يقوم الآن بمواءمة احتياجاته من الموارد الخارجة عن الميزانية مع مساهمات المانحين المتوقعة، واضعا في اعتباره الزيادات المتوقعة خلال سنة الميزانية، التي تطرأ جراء أزمات جديدة.
- 11-77 أما الانخفاض في الموارد المتعلقة بالوظائف، في إطار الموارد الخارجة عن الميزانية التي ترد أساساً تحت البرنامج الفرعي ٥، المعلومات وأنشطة الدعوة فيما يتصل بحالات الطوارئ الإنسانية، فيعزى إلى عملية الميزنة التي مدف إلى مواءمة الاحتياجات المالية مع مستوى المساهمات المتوقعة. وتأتي التخفيضات من الموارد غير المتعلقة بالوظائف أساسا تحت بند الاستشاريين إذ سيزيد المكتب اعتماده على الموارد من الموظفين لتحقيق أهدافه؛ وبند السفر، بسبب الجهود المبذولة لتعزيز الاستفادة من مختلف حيارات التداول من بُعد مثل التداول الصوتي والتداول بالفيديو ونظام WebEx، لكفالة استخدام الموارد بمزيد من الكفاءة والفعالية؛ وبند المنح والمساهمات، تمشيا مع انخفاض التمويل المقدم من المانحين في ما يتعلق بالأموال التي سبق تخصيصها لحالات الطوارئ في المستقبل.
- ۱۲-۲۷ وعملا بقرار الجمعية العامة ٢٦٩/٥٨، تقدر الموارد المحددة لإجراء الرصد والتقييم بمبلغ ٢٠٠ ١ ١٧٩٠ دولار من الميزانية و ٢٠٠ ٤٠١ دولار من الميزانية و ١٢٠٠ دولار من الميزانية العادية؛ العادية، لما مجموعه ٩٦ شهر عمل (٢٤ شهر عمل على مستوى الفئة الفنية، ممولة من موارد الميزانية العادية؛ و ٢٤ شهر عمل على مستوى فئة الخدمات العامة، ممولة من موارد خارجة عن الميزانية)؛ و (ب) ٢٠٠ ٣١٠ دولار من الموارد الخارجة عن الميزانية لبندي الخبراء الاستشاريين والسفر.
- ۱۳-۲۷ ويرد في الجدول ۲۷-٤ أدناه تقديرات توزيع موارد هذا البرنامج، بالنسبة المثوية، في فترة السنتين٢٠١٢-٢٠١٣. ويرد في الجدولين ٢٧-٥ و ٢٧-٦ موجز لتوزيع الموارد.

الجدول ۲۷-٤

# توزيع الموارد حسب العنصر

(بالنسبة المئوية)

العنصر	الميزانية العادية	الموارد الخارجة عن الميزانية
 ألف – التوجيه التنفيذي والإدارة	10,9	٣,٢
بــاء – برنامج العمل		
١ - السياسة العامة والتحليل	0,7	٣,١
٢ - تنسيق الأعمال الإنسانية والتصدي لحالات		
الطوارئ	٣٠,٥	٥٨,٤
٣ - الحد من الكوارث الطبيعية	٨,٤	۱۳,۸
٤ - حدمات الدعم في حالات الطوارئ	١٦,٣	٤,٠
<ul> <li>المعلومات وأنشطة الدعوة في ما يتعلق بحالات</li> </ul>		
الطوارئ الإنسانية	٩,٨	۸,٧
المجموع الفرعي	٧٠,٢	۸۸,۰
حيم – الدعم البرنامجي	17,9	۸,۸
المجموع	1 , .	1,.

## الجدول ۲۷-٥

# الاحتياجات من الموارد حسب العنصر

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

# (١) الميزانية العادية

			النمو في	الموار د			
					المحمسوع قبسر		
العنصر	ت <u>ا ق</u> فن ۲۰۰۹–۲۰۰۸	اعتمادات	المبليغ	النسبــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	ة إعــــادة تقــــدير التكاليف	ر تقــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	ت <u>ق</u> دیرات ۲۰۱۲–۲۰۱۲
ألف - التوجيه التنفيذي							
والإدارة	£ 790,V	٤ ٣٢٦, ٤	٣٨٧, ٤	٩,٠	٤٧١٣,٨	٧٩,٦	٤ ٧٩٣,٤
باء - برنامج العمل	19000,8	7 • 777,9	7 o V, 9	١,٣	۲ ۰ ۸۸ ۰ ,۸	٤٧٨,٧	71 409,0
جيم - الدعم البرنامجي	0 819,9	६ ६००,२	$(\mathbf{r} \cdot \mathbf{\xi}, 1)$	$(7,\lambda)$	٤ ١٤٦,٥	189,7	٤ ٢٨٦,٢
المجموع الفرعي	79 70.,9	79 799,9	<b>T£1,</b> 7	1,٢	79 751,1	٦٩٨,٠	٣٠ ٤٣٩,١

11-28806 **8** 

### (٢) الموارد الخارجة عن الميزانية

077 007,0	0 2 9 7 . 0 , .	٤٠٦ ١٦٨,٧	المجموع (١) و (٢)
<sup>(1)</sup> £97 11£,£	019 1.0,1	۳۷٦ ٩١٧,٨	المجموع الفرعي
٤٣ ٨٦٦,٨	٤٢ ١٠٠,١	77 770,1	حيم - الدعم البرنامجي
٤٣٦ ٣١٨,٧	209 014,1	TET VI.,V	باء - برنامج العمل
10 971,9	14 144,9	11 887,.	ألف – التوجيه التنفيذي والإدارة
تقديرات ۲۰۱۲-۲۰۱۲	تقديرات ١٠١٠-٢٠١١	نفقات ۸۰۰۸–۹۰۰۸	

<sup>(</sup>أ) لا يتضمن هذا المبلغ المنح المخصصة للأنشطة غير المتعلقة بمكتب تنسيق الشؤون الإنسانية المقدمة من خلال الصندوق الاستئماني للإغاثة في حالات الكوارث (المقدرة بمبلغ ٠٠٠ ٠٠٠ دولار للفترة ٢٠١٢-٢٠١٣) والصندوق المركزي لمواجهة الطوارئ (المقدرة بمبلغ ٠٠٠ ٠٠٠ دولار للفترة ٢٠١٢-٢٠١٣).

الجدول ۲۷–٦

## الاحتياجات من الوظائف

	الوظائف ا	الوظائف الثابتـــة الممولة		الو ظ	ائف المؤقتــة			
	من المير	من الميزانية العادية		الميزانية العادية		الموارد الخارجة عن الميزانية أ		لحموع
	-7./.	-7.17	-7./.	-7.17	-7./.	77		-7.17
الفئة	7.11	7.18	۲.۱۱	7.17	7.11	7.17	7.11	7.17
الفئة الفنية وما فوقها								
وكيل أمين عام	١	١	-	-	_	-	١	١
أمين عام مساعد	١	١	-	-	١	١	۲	۲
مد-۲	٣	٣		-	۲	١	٥	٤
مد-١	٣	٤	=	-	١٤	١٢	١٧	١٦
ف-٥	١.	11	_	-	٨١	٧٩	91	٩.
ف-٤/٣	٣.	٣.		-	001	٥٣٧	٥٨١	977
ف-۲/۲	٥	٥	=	=	٦٦	٥٨	٧١	٦٣
المجموع الفرعي	٥٣	٥٥	_	_	۷۱٥	٦٨٨	<b>٧</b> ٦٨	V £ ٣
فئة الخدمات العامة								
الرتبة الرئيسية	۲	۲		-	٤	٤	٦	٦
الرتب الأخرى	10	10	_	-	140	١٦١	١٩.	١٧٦
المجموع الفرعي	1 7	١٧	_	-	1 / 9	170	197	١٨٢
فوادي أخرى								

فئات أخرى

	الو ظائف ا	الثابتـــة الممولة		الوظ	لائف المؤقتــة				
	من المير	من الميزانية العادية		الميزانية العادية		الموارد الخارجة عن الميزانية <sup>(أ)</sup>		الجحمو ع	
	-7./.	-77	-7.1.	-7.17	-7./.	-7.17	-7./.	77	
الفئة	۲۰۱۱	7.17	7.11	7.17	7.11	7.17	7.11	7.17	
موظفون وطنيون	-	-	_	_	751	٣٤.	7 2 1	٣٤.	
الرتبة المحلية	_	_	_	_	٧.,	٦٨٦	٧.,	٦٨٦	
المجموع الفرعي	_	_	_	_	1 . £ 1	1 • ٢٦	1 . £ 1	1 . 77	
المجموع	٧٠	٧٢	_	-	1 940	۱۸۷۹	۲ ٥	1901	

المختصرات: و أع = وكيل أمين عام، أع م = أمين عام مساعد، خع (رر) = حدمات عامة (الرتبة الرئيسية)، خع (رأ) = خدمات عامة (الرتب الأخرى).

(أ) سوف تُموَّل الوظائف الـ ٢٦٠، ١، التي من الفثات ''الأخرى''، من بند المساعدة المؤقتة العامة، وهي مدرجة هنا عملاً بتوصية اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية (A/58/7).

## ألف - التوجيه التنفيذي والإدارة

## الاحتياجات من الموارد رقبل إعادة تقدير التكاليف): ١٠٨ ٧١٣ ٤ دولار

١٤-٢٧ حددت الجمعية العامة دور ومهام منسق الإغاثة في حالات الطوارئ في قرارها ١٨٢/٤٦، وبسّطتها في قراريها ٢/٥٢ ألف وباء، وفي تقرير الأمين العام عن الإصلاح (انظر A/51/950)؛ وتدعو هذه إلى تعزيز ثلاث مهام أساسية هي: وضع وتنسيق السياسات بشأن المسائل الإنسانية؛ وكسب تأييد الأجهزة السياسية للمسائل الإنسانية؛ وتنسيق الاستجابة في حالات الطوارئ الإنسانية.

١٥-٢٧ ويقدم منسق الإغاثة في حالات الطوارئ التوجيه العام والإدارة والمشورة في محال السياسة العامة لمكتبي نيويورك وحنيف والمكاتب الميدانية. ويضطلع بقيادة عملية تنسيق الاستجابة العامة من جانب المحتمع الدولي، لا سيما استجابة منظومة الأمم المتحدة، في حالات الكوارث والطوارئ الإنسانية؛ ويضطلع بالمهام الدبلوماسية في الميدان الإنساني مع حكومات البلدان المتضررة، بما في ذلك تيسير الوصول إلى مناطق الطوارئ لتقديم المساعدة الإنسانية العاجلة؛ ويتشاور مع الأوساط المانحة والدول المهتمة الأحرى بشأن المسائل المتصلة بتقديم المساعدة الإنسانية في حالات الطوارئ؛ ويرأس اللجنة الدائمة المشتركة بين الوكالات ويشرف على تنفيذ توصياتها؛ ويدير الصندوق المركزي لمواجهة الطوارئ وعنصر منح القروض التابع له؛ ويتولى تعبئة الموارد وحشد الدعم لبرامج الطوارئ الإنسانية لمنظومة الأمم المتحدة؛ ويوجه عملية وضع السياسات لتقديم المساعدة الإنسانية، بالتنسيق مع الشركاء المعنيين؛ ويعمل داعية للقضايا الإنسانية باسم منظومة الأمم المتحدة؛ ويعزز إدراك الجمهور للمسائل المتصلة بتقديم المساعدة الإنسانية. ويعمل المنسق بوصفه المستشار الرئيسي للأمين العام فيما يتعلق بالمسائل الإنسانية ويتعاون على نحو وثيق مع إدارة الشؤون السياسية وإدارة عمليات حفظ السلام في تخطيط وتنسيق أنشطة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة الإنسانية في

- حالات الأزمات. ويرأس المنسق أيضا اللجنة التنفيذية للشؤون الإنسانية. ويتلقى ويساعد وكيلَ الأمين العام للشؤون الإنسانية أمين عام مساعد يتصرف أيضا بوصفه نائب منسق الإغاثة في حالات الطوارئ.
- 17-۲۷ ويتلقى المنسق الدعم من مكتبي نيويورك وجنيف. ويتألف مكتب نيويورك من مكتب وكيل الأمين العام، الذي يساعد في إدارة مكتب تنسيق الشؤون الإنسانية ككل، ويكفل تكامل الأنشطة والتعاون الوثيق بين المكتبين.
- ١٧-٢٧ ويقدم نائب منسق الإغاثة في حالات الطوارئ، الذي يعمل في نيويورك، المساعدة إلى المنسق في أعمال التوجيه والإدارة والإشراف بشكل عام في ما يتعلق بمكتبي نيويورك وحنيف، بالإضافة إلى دعم التنسيق الميداني الذي يضطلع به مكتب تنسيق الشؤون الإنسانية، ويسدي المشورة إلى المنسق بشأن جميع المسائل المتصلة بولاية المكتب. ويتعامل النائب مع الدول الأعضاء، والمنظمات الحكومية الدولية والمنظمات غير الحكومية، والوكالات العاملة في المجال الإنساني بالإضافة إلى إدارات الأمانة العامة التي تشمل مسؤوليا المخومية، والأنشطة السياسية والاقتصادية. ويقوم النائب مقام المنسق في غيابه ويمثله، عند الاقتضاء، في هيئات الأمم المتحدة ومؤسساتها وفي المؤتمرات التي تعقدها.
- ۱۸-۲۷ وفي أعقاب استعراض التسلسل الإداري في مكتب منسق الشؤون الإنسانية، ومسؤوليات الشعب الثلاث، أصبح مدير البرامج المشتركة، الذي كان سابقا مدير مكتب نيويورك، يتولى المسؤولية عن مهام السياسات العامة والاتصالات والشؤون الإنسانية، ويضطلع . عمسؤولية تنظيم المهام الإدارية للمكتب.
- ١٩-٢٧ ويتولى مدير مكتب حنيف المسؤولية عن إدارة العلاقات مع الدول الأعضاء والمانحين والشركاء، وعن الخدمات التي يقدمها المكتب في حالات الطوارئ باسم منظومة الأمم المتحدة. ويعمل المدير رئيسا للفريق العامل التابع للجنة الدائمة المشتركة بين الوكالات.
- 7٠-٢٧ وتقدم أمانة اللجنة الدائمة المشتركة بين الوكالات/اللجنة التنفيذية المعنية بالشؤون الإنسانية في نيويورك الدعم إلى منسق الإغاثة في حالات الطوارئ/وكيل الأمين العام للشؤون الإنسانية بصفته رئيسا للجنتين. وتُيسر الأمانة أعمال اللجنتين في ما يرتبط بأولويات وضع السياسات، والمسائل التشغيلية ومسائل الدعوة في قطاع الشؤون الإنسانية. وفي جنيف، تشكل أمانة اللجنة الدائمة المشتركة بين الوكالات جزءا لا يتجزأ من مكتب المدير وتقدم الخدمات إلى اللجنة الدائمة والفريق العامل التابع للجنة الدائمة وإلى أفرقتها العاملة الفرعية. وتحافظ الأمانة، الموجودة في نيويورك وجنيف، على قنوات للاتصال بين الأعضاء في مجال الإدارة ومن أحل التشاور؛ وتُيسر عقد الاجتماعات العادية والمخصصة للجنة الدائمة، ولفريقها العامل وللجنة التنفيذية؛ وتكفل الامتثال لقرارات اللجنة الدائمة المشتركة بين الوكالات/اللجنة التنفيذية للشؤون الإنسانية وترصد تنفيذها؛ وتقوم بالدعوة على نحو فعال باسم اللجنة الدائمة.

الجدول ٢٧-٧

## أهداف فترة السنتين والإنجازات المتوقعة ومؤشرات الإنجاز

هدف المنظمة: كفالة التنفيذ الكامل للولايات التشريعية والامتثال لسياسات وإحراءات الأمم المتحدة فيما يتعلق بإدارة برنامج عمل مكتب تنسيق الشؤون الإنسانية وتنظيم شؤون الموظفين والموارد المالية.

#### مؤشرات الإنجاز

الإنجازات المتوقعة من الأمانة العامة

(أ) إدارة ودعم برنامج العمل على نحو (أ) '۱' إنجاز النواتج والخدمات المبرمجة في الوقت المناسب فعال في حدود الموارد البشرية والمالية المتاحة مقاييس الأداء

۲۰۰۸ في المائة

تقديرات الفترة ٢٠١٠-٢٠١١. ٩٨ في المائة

هدف الفترة ٢٠١٢-٣٠١٣: ٩٨ في المائة

(ب) كفالة اتـساق الـسياسات في إدارة (ب) عدد الأنشطة المضطلع بها بالتآزر مع كيانات الأمم المتحدة الأنشطة المتعددة الأبعاد التي تضطلع بها الأخرى

مقاييس الأداء

۲۰۰۸ – ۲۰۰۹: ۱۵ نـشاطا مـع الإدارات أو الوكالات التشغيلية الأحرى في منظومة الأمم المتحدة

تقـديرات الفتـرة ٢٠١٠-٢٠١١: ١٥ نـشاطا مـع الإدارات أو الوكالات التشغيلية الأخرى في منظومة الأمم المتحدة

هدف الفترة ٢٠١٢-٢٠١٣: ١٥ نشاطا مع الإدارات أو الوكالات التشغيلية الأحرى في منظومة الأمم المتحدة

(ب) كفالة اتساق السياسات في إدارة الأنشطة المتعددة الأبعاد التي تضطلع بحا الأمم المتحدة في محالات السلام والأمن وحفظ السلام وتقديم المساعدة والتنسيق في المحال الإنساني

## العوامل الخارجية

٢١-٢٧ يُنتظر أن يحقق هذا العنصر أهدافه وإنحازاته المتوقعة على افتراض أن تواصل الهيئات الحكومية الدولية والحكومات والمنظمات غير الحكومية التي تعمل في مجال العمل الإنساني تقديم الدعم للعمل الذي يضطلع به مكتب تنسيق الشؤون الإنسانية.

## النواتج

٢٢-٢٧ ستُحقق خلال فترة السنتين ٢٠١٢-٢٠١١ النواتج النهائية التالية:

الأنشطة الفنية (الميزانية العادية/الموارد الخارجة عن الميزانية): تقديم الخدمات الفنية للاجتماعات المشتركة بين الوكالات: اجتماعات الفريق العامل التابع للجنة الوكالات: اجتماعات اللجنة الدائمة المشتركة بين الوكالات (٤)؛ اجتماعات الأفرقة العاملة الفرعية المرجعية والتقنية (٤٠)؛ اجتماعات اللجنة التنفيذية للشؤون الإنسانية (١٦).

الجدول ۲۷-۸ الاحتياجات من الموارد: التوجيه التنفيذي والإدارة

	الموارد (بآلاف در	الو ظائف		
الفئة	7.//-7./.	۲۰۱۲–۲۰۱۲ (قبل إعادة تقدير التكاليف)	\\-\.	7.17-7.17
الميزانية العادية				
الوظائف	۳ ۹۷۳,۳	۳ ۹۷۳,۳	11	11
غير الوظائف	<b>707,1</b>	٧٤٠,٥	_	_
المجموع الفرعي	٤ ٣٢٦,٤	٤٧١٣,٨	11	11
الموارد الخارجة عن الميزانية	11 117,9	10971,9	٤٣	٣٧
المجموع	77012,7	Y • 7 £ Y, V	٥٤	٤٨

77-77 يغطي مبلغ 7٠٠ ٧١٣ ٧ دولار الذي يعكس زيادة قدرها ٤٠٠ ٣٨٧ دولار تكاليف استمرار ١١ وظيفة (١ لوكيل أمين عام و ١ لأمين عام مساعد و ٢ مد-٢ و ٢ ف-٥ و ١ ف-٣ و ٤ من فئة الخدمات العامة (الرتب الأخرى)) ومواصلة توفير الموارد من غير الوظائف لأغراض السفر للاستجابة للكوارث الطبيعية وحالات الطوارئ المعقدة. وترجع الزيادة إلى قرار إضفاء الطابع المركزي على الموارد المتعلقة بالسفر في مكتب الاستقبال لوكيل الأمين العام لمراقبة موارد المكتب المتعلقة بالسفر عن كثب، وكفالة استخدام بدائل السفر، كالتحاور عن طريق الفيديو، قدر الإمكان.

72-17 وتغطي الموارد الخارجة عن الميزانية المتوقعة البالغة ، ٩٠ ٩٢٨ ٩٠٠ دولار تكاليف ٣٧ وظيفة (٢ ف-٥ و ١١ ف-٤ و ١٠ ف-٣ و ١ ف-٣ و ١٥ وظيفة من فئة الخدمات العامة (الرتب الأحرى)) ضمن مكتب وكيل الأمين العام/منسق الإغاثة في حالات الطوارئ، ووحدة التخطيط الاستراتيجي، وشعبة البرامج المشتركة في نيويورك، وفي مكتب المدير في جنيف، و في قسم تنسيق التمويل، وفي أمانة الصندوق الاستئماني للأمن البشري، فضلا عن الموارد غير المتعلقة بالوظائف لتقديم الدعم لمنسقة الإغاثة في حالات الطوارئ في الاضطلاع بدورها القيادي في تنسيق استجابة المجتمع الدولي للكوارث الطبيعية وحالات الطوارئ المعقدة. ويرجع النقصان في الموارد الخارجة عن الميزانية إلى عملية تحدف إلى مواءمة الاحتياجات المالية مع مستوى المساهمات المتوقعة.

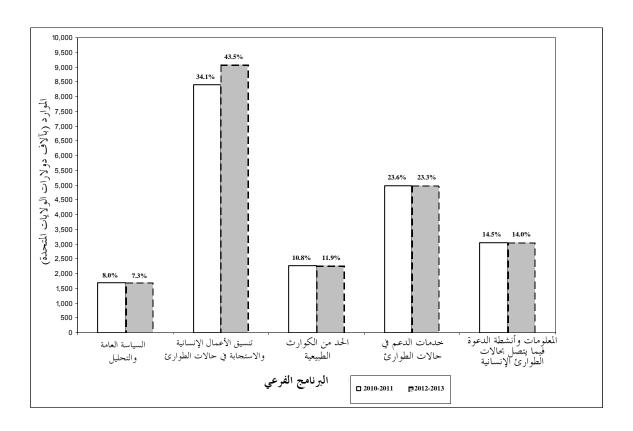
باء – برنامج العمل

الجدول ۲۷-۹

الاحتياجات من الموارد حسب البرنامج الفرعي

	الموارد (بآلاف د	و لارات الولايات المتحدة)	الو ظائف		
البر نامج الفرعي	7.11-7.1.	۲۰۱۲–۲۰۱۲ (قبل إعادة تقدير التكاليف)		77-77	
الميزانية العادية					
۱ – الـــسياسات العامـــة والتحليل	1704,4	۱ ٥٢٨,٧	٤	٤	
<ul> <li>٢ - تنـــسيق الأعمـــال الإنــسانية والاسـتجابة</li> </ul>					
في حالات الطوارئ	۸ ۸۹۹,۸	9 • 47,7	۲۸	79	
٣ – الحــد مــن الكــوارث الطبيعية	۲ ۲۱۸,۰	7 59.,5	_	1	
٤ - خــدمات الــدعم في حالات الطوارئ	٤ ٨٥٩,٠	٤ ٨٥٩,٠	١.	١.	
<ul> <li>٥ – المعلومات وأنــشطة</li> <li>الــدعوة فيما يتــصل</li> </ul>					
بحـــالات الطـــوارئ الإنسانية	۲ ۹۸۸, ٤	T 9T.,1	١.	١.	
المجموع الفرعي	7.777,9	۲۰۸۸۰,۸	٥٢	0 £	
ـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	£0901V,1	£77 T11,7	۱۸۰٤	1 707	
المجموع	٤٨٠ ١٤٠,٠	£0V 199,0	١٨٥٦	۱۸۰۷	

## الاحتياجات من موارد الميزانية العادية حسب البرنامج الفرعي



# البرنامج الفرعي ١ السياسة العامة والتحليل

# الاحتياجات من الموارد رقبل إعادة تقدير التكاليف): ١٥٢٨، دولار

٢٥-٢٧ يتولى فرع وضع السياسات والدراسات في نيويورك وأمانة اللجنة الدائمة المشتركة بين الوكالات في حنيف ونيويورك المسؤولية الفنية عن هذا البرنامج الفرعي. وسيُنفذ البرنامج الفرعي وفقاً للاستراتيجية الوارد تفصيلها تحت البرنامج الفرعي ١ من البرنامج ٢٦ من الإطار الاستراتيجي للفترة ٢٠١٣-٢٠١٣).

الجدول ۲۷ – ۱۰

## أهداف فترة السنتين والإنجازات المتوقعة ومؤشرات الإنجاز

هدف المنظمة: كفالة الترابط الاستراتيجي والعملي للاستجابة للحالات الإنسانية.

#### مؤشرات الإنجاز

الإنجازات المتوقعة من الأمانة العامة

(أ) تحسين التنسيق مع مؤسسات منظومة الأمم (أ) زيادة عدد الاتفاقات التي تعتمدها اللجنة الدائمة المتحدة وكياناتما ومع لجنة الصليب الأحمر الدولية والاتحاد الدولي للصليب الأحمر وجمعيات الهلال الأحمر والمنظمة الدولية للهجرة

مقاييس الأداء

المدان

۲۰۰۸ - ۲۰۰۸: ٦ اتفاقات

تقديرات الفترة ٢٠١٠- ٢٠١١: ٨ اتفاقات

المشتركة بين الوكالات بشأن المعايير المناسبة

لتحسين آليات وهياكل التنسيق في المقر وفي

هدف الفترة ۲۰۱۲ – ۲۰۱۳: ۱۰ اتفاقات

(ب) تحسين التخطيط والرصد والمساءلة أثناء (ب) عدد توصيات التقييم المشترك بين الوكالات التي الكوارث وحالات الطوارئ، بما في ذلك مرحلة الانتقال من الإغاثة إلى التنمية

تنفذها الوكالات الإنسانية، بالنسبة المئوية

مقاييس الأداء

۲۰۰۸ في المائة

تقديرات الفترة ٢٠١٠-٢٠١١: ٨٠ في المائة

هدف الفترة ٢٠١٢- ٢٠١٣: ٨٠ في المائة

(ج) تحسين قدرات منسقى الأمم المتحدة للشؤون (ج) عدد المنسقين المقيمين/منسقى الشؤون الإنسانية المدريين على تطبيق المبادئ التوجيهية بشأن حماية

المدنيين

مقاييس الأداء

7.: 7- 7- 7 - 7

تقديرات الفترة ٢٠٠٨ – ٢٠٠٩: ١٠٠

هدف الفترة ٢٠١٠ - ٢٠١١: ١٤٠

الإنسانية في ما يتعلق بحماية المدنيين

#### العوامل الخارجية

٢٦-٢٧ ينتظر أن يحقق البرنامج الفرعي أهدافه وإنجازاته المتوقعة على افتراض التوصل إلى توافق في الآراء بين الجهات الفاعلة الإنسانية والإنمائية والسياسية مع تقيد كل منها بالولاية الموكلة إليها.

#### النواتج

٢٧-٢٧ ستُحقق خلال فترة السنتين ٢٠١٣-٢٠١١ النواتج النهائية التالية:

(أ) تقديم الخدمات إلى الهيئات الحكومية الدولية وهيئات الخبراء (الميزانية العادية):

#### '۱' الجمعية العامة:

- أ تقديم الخدمات الفنية للاجتماعات: إحاطات غير رسمية للجنتين الثانية والثالثة (٢)؛
   والجلسات العامة (٢)؛
- ب وثائق الهيئات التداولية: تقارير سنوية بشأن تعزيز تنسيق المساعدة الإنسانية المقدمة من الأمم المتحدة (٢)؛

## '۲' مجلس الأمن:

- أ تقديم الخدمات الفنية للاجتماعات: إحاطات إلى لجان الجزاءات بشأن تصميم نظم جزاءات ذات أهداف أكثر تحديدا وعمليات استثناء أكثر فعالية (١)؛ إحاطات غير رسمية للدول الأعضاء (٢)؛ حلسات المجلس (٤)؛
- ب وثائق الهيئات التداولية: ورقات معلومات أساسية ومذكرات إحاطة بشأن مسائل السياسات الإنسانية؛ إسهام في التقارير المقدمة من الأمين العام إلى مجلس الأمن (٢)؛

## "" المجلس الاقتصادي والاحتماعي:

- أ تقديم الخدمات الفنية للاجتماعات: جلسات المجلس الاقتصادي والاجتماعي (٤)؟
- ب وثائق الهيئات التداولية: تقارير سنوية بشأن تعزيز تنسيق المساعدة الإنسانية المقدمة من الأمم المتحدة (٢)؛
  - (ب) الأنشطة الفنية الأخرى (الميزانية العادية/الموارد الخارجة عن الميزانية):
- 1° المواد الفنية: مبادئ توجيهية بشأن أفضل الممارسات المتصلة بالقانون الإنساني الدولي وصكوك حقوق الإنسان ليستخدمها موظفو الإغاثة؛ ورقات بشأن تعميم مراعاة المنظور الجنساني في الاستجابة الإنسانية لحالات الطوارئ المعقدة؛ ورقات الاستراتيجيات، وأدوات

السياسة العامة ومذكرات توجيهية للوكالات الإنسانية بشأن التفاعل بين الأبعاد السياسية والمتصلة بالمساعدة وحقوق الإنسان في استجابة الأمم المتحدة للأزمات؛

البعثات الإنسانية: تقييم هماية المبادئ الإنسانية في أزمات محددة متعددة الأبعاد؛ وتقييم التنسيق الاستراتيجي للأمم المتحدة ومدى تكامل جهودها السياسية والمتصلة بحفظ السلام والمساعدة؛ ومساعدة لجان الجزاءات في تصميم نظم جزاءات ذات أهداف أكثر تحديدا وعمليات إعفاء أكثر فعالية؛ وإعداد تقييمات مشتركة بين الوكالات وتقديم المساعدة لدعم وتعزيز جهود الحكومات من أحل هماية المشردين داخليا؛ ووضع دراسات بالدروس المستخلصة من استجابة الأمم المتحدة في حالات الكوارث الطبيعية التي حدثت مؤخرا والصلات بين الإغاثة والتنمية في أعقاب الكوارث الطبيعية؛ وإعداد دراسة متعددة الأقطار عن قدرات الرصد والتقييم الاستراتيجيين لبرمجة العمل الإنساني من خلال عملية النداءات الموحدة وغيرها من أدوات وعمليات التخطيط؛

(ج) التعاون التقني (الموارد الخارجة عن الميزانية): دورات تدريبية وحلقات دراسية وحلقات عمل تشمل إنتاج مجموعات مواد تدريبية مشتركة بين الوكالات بشأن تعزيز تقديم المساعدة الإنسانية إلى جميع من يحتاجو لها من السكان، واستكمال تلك المواد بانتظام.

الجدول ۲۷–۱۱

الاحتياجات من الموارد: البرنامج الفرعي ١

	الموارد (بآلاف دولارات الولايا		الو ظ	ائف	
الفئة	7.//-7./.	۲۰۱۳-۲۰۱۲ (قبل إعادة تقدير التكاليف)	7.//-7./.	77-77	
الميزانية العادية					
الوظائف	1 811,7	1 811,7	٤	٤	
غير الوظائف	177,1	٤٧,١	_	-	
المجموع الفرعي	1704,4	1 0 7 1, 1	٤	٤	
الموارد الخارجة عن الميزانية	1	10 490,9	٣٩	٣٨	
المجموع	۲۰۰۸٦,۸	17 97 5,7	٤٣	٤٢	

٢٨-٢٧ يغطي مبلغ ٢٨٠٠ ١ دولار تكاليف استمرار أربع وظائف (١ مـد-١ و ١ ف-٥ و ١ ف-٤ و ١ مـ-٢٧ و ١ ف-٣) والموارد المخصصة لغير الوظائف المتصلة بأجور الاستشاريين ورسوم السفر. ويرجع النقصان البالغ ١٠٠٠ دولار أساسا إلى تطبيق النهج المركزي على الموارد المتصلة بالسفر لمكتب نيويورك في مكتب الاستقبال لوكيل الأمين العام.

79-77 ويغطي مبلغ ٩٠٠ و ٣٩ ٥ ١٥ دولار من الموارد المتوقعة الخارجة عن الميزانية تكاليف ٣٨ وظيفة (٦ ف-٥ و ١٥ ف-٤ و ٩ ف-٣ و ٨ من فئة الخدمات العامة (ر أ)، والموارد المخصصة لغير الوظائف والمتصلة باحتياجات تشغيلية متنوعة. وستدعم هذه الموارد تعزيز ومواصلة تطوير جدول أعمال للسياسة العامة الإنسانية من خلال إعداد: (أ) مبادئ توجيهية بشأن أفضل الممارسات المتصلة بالقانون الإنساني الدولي وصكوك حقوق الإنسان ليستخدمها موظفو الإغاثة؛ (ب) ورقات بشأن تعميم مراعاة المنظور الجنساني في الاستجابة الإنسانية لحالات الطوارئ المعقدة؛ (ج) ورقات استراتيجيات، وأدوات السياسات العامة ومذكرات توجيهية للوكالات الإنسانية بشأن التفاعل بين الأبعاد السياسية المتصلة بالمساعدة وحقوق الإنسان في استجابة الأمم المتحدة للأزمات. ويرجع النقصان في الموارد الخارجة عن الميزانية إلى عملية تحدف إلى مواءمة الاحتياجات المالية مع مستوى المساهمات المتوقعة.

# البرنامج الفرعي ٢ تنسيق العمل الإنساني والاستجابة في حالات الطوارئ

الاحتياجات من الموارد رقبل إعادة تقدير التكاليف): ١٠٨٠ ٩ دولار

٣٠-٢٧ تتولى المسؤولية الفنية عن هذا البرنامج الفرعي شعبة التنسيق والاستجابة في نيويورك وأمانة الصندوق المركزي للاستجابة لحالات الطوارئ في نيويورك وفرع العلاقات الخارجية وحشد الدعم في جنيف. وسيُنفذ البرنامج الفرعي وفقا للاستراتيجية الوارد تفصيلها تحت البرنامج الفرعي ٢٢ من الإطار الاستراتيجي للفترة ٢٠١٣-٢٠١٣.

الجدول ۲۷-۲۷

## أهداف فترة السنتين والإنجازات المتوقعة ومؤشرات الإنجاز

هدف المنظمة: كفالة تحقيق استجابة إنسانية متسقة ومدعومة على نحو منصف وحيدة التوقيت لتخفيف المعاناة الإنسانية في حالات الكوارث الطبيعية وحالات الطوارئ المعقدة.

#### مؤشرات الإنجاز

الإنحازات المتوقعة من الأمانة العامة

(أ) تحسين استجابة جميع وكالات الأمم المتحدة (أ) نشر موظفي التنسيق في حالات الطوارئ الجديدة التنفيذية العاملة لحالات الطوارئ الإنسانية لاتنفيذية العاملة لحالات الطوارئ الإنسانية

مقاييس الأداء

النسبة المئوية لحالات الطوارئ الـتي ينُـشر فيهـا الموظفون خلال خمسة أيام

٨٠٠١-٩-٢٠٠٨ في المائة

#### مؤ شرات الإنحاز

الإنجازات المتوقعة من الأمانة العامة

تقديرات الفترة ٢٠١٠-٢٠١١: ٨٠ في المائة

هدف الفترة ٢٠١٢-٣٠١: ٨٠ في المائة

(ب) زيادة توافر الموارد الخارجة عن الميزانية ومرونة (ب) '١' زيادة نسبة قطاع/مجموعة الأولويات وحالات الطوارئ الممولة إلى ما يصل إلى استخدامها من أجل الأنشطة الإنسانية

مقاييس الأداء

٠٥ في المائة

۲۰۰۸ ع في المائة

تقديرات الفترة ٢٠١٠ - ٢٠١١: ٣٤ في المائة

هدف الفترة ٢٠١٢-٣٠١: ٥٥ في المائة

٢٠ از دياد عدد النداءات الصادرة عن الدول الأعضاء لأغراض التمويل في المناطق التي تنتمي إليها

مقاييس الأداء

۲۰۰۸ - ۲۰۰۹ دولة عضوا

تقدیرات الفترة ۲۰۱۰-۲۰۱۱ کا دولة عضوا

هدف الفترة ۲۰۱۲–۲۰۱۳: ۱۶ دولة عضوا

(ج) الاستخدام الآني والمنسق للصندوق المركزي (ج) '١' متوسط المبالغ التي تلقاها الصندوق المركزي للاستجابة لحالات الطوارئ والمتاحة للإنفاق في حالة نشوء كوارث إنسانية

مقاييس الأداء

۲۰۰۸ – ۲۰۰۹: ۵۶۵ ملیون دولار

تقــديرات الفتــرة ٢٠١٠-٢٠١١: ٨٢٢ مليــون دو لار

هدف الفترة ۲۰۱۲–۲۰۱۳: ۸۰۰ مليون دو لار

٢ عدم تحاوز الفترة الممتدة بين التقديم النهائي لاقتراح مشروع ما وموافقة الصندوق المركزي للاستجابة لحالات الطوارئ عليه مدة ٣ أيام

للاستجابة لحالات الطوارئ في البلدان التي تواجمه حالات طوارئ جديدة وطويلة الأمد

#### مؤشرات الإنجاز

# الإنجازات المتوقعة من الأمانة العامة

مقاييس الأداء

٢٠٠٨- ١ أيام عمل

تقديرات الفترة ٢٠١٠-٢٠١١ ٣ أيام عمل

هدف الفترة ٢٠١٢-٢٠١٣: ٣ أيام عمل

"" ازدياد عدد البلدان التي لديها احتياجات وبرامج ذات أولوية تمول عن طريق الصندوق المركزي للاستجابة لحالات الطوارئ

مقاييس الأداء

۲۰۰۸ بلدا

تقديرات الفترة ٢٠١٠ – ٢٠١١: ٧٩ بلدا

هدف الفترة ۲۰۱۲–۲۰۱۳: ۸۶ بلدا

#### العوامل الخارجية

٣١-٢٧ يُنتظر أن يحقق البرنامج الفرعي أهدافه وإنجازاته المتوقعة على افتراض: (أ) استعداد المانحين للاستجابة لحالات الطوارئ والكوارث الإنسانية؛ (ب) وصول العاملين في محال المساعدة الإنسانية إلى مناطق الكوارث بدون إعاقة؛ (ج) توافر التعاون من حانب السلطات والشركاء في المحال الإنساني.

#### النواتج

٣٢-٢٧ ستحقق النواتج النهائية التالية خلال فترة السنتين ٢٠١٣-٢٠١٣:

- (أ) تقديم الخدمات إلى الهيئات الحكومية الدولية وهيئات الخبراء (الميزانية العادية):
- 1° الجمعية العامة: وثائق الهيئات التداولية: تقارير عن حالات طوارئ معقدة بعينها ومسائل تتعلق بها استجابة للولايات (١٠)؛
- '۲' بحلس الأمن: وثائق الهيئات التداولية: مساهمات إنسانية في تقارير الأمين العام إلى المحلس (۲٤)؛
  - (ب) الأنشطة الفنية الأخرى (الميزانية العادية/الموارد الخارجة عن الميزانية):

- 1° المنشورات المتكررة: نداءات موحدة مشتركة بين الوكالات موجهة إلى مجتمع المانحين بشأن بلدان ومناطق محددة متأثرة بحالات طوارئ إنسانية (٤٠)؛
- '۲' كتيبات وصحائف وقائع ورسومات بيانية حائطية ومجموعات مواد إعلامية: مواد إعلامية عامة ذات صلة بعملية النداءات الموحدة؛
- "" المناسبات الخاصة: احتماعات المانحين وإحاطات ومشاورات غير رسمية مع الدول الأعضاء بشأن حالات طوارئ محددة وتمويل الاحتياجات الإنسانية (٤)؛ مشاورات منتظمة مع حكومات البلدان المتضررة والمانحين والمؤسسات الدولية لمنظومة الأمم المتحدة وغيرها من المؤسسات، في ما يتعلق بتوفير المساعدة الدولية للبلدان المتأثرة بحالات طوارئ إنسانية (٤)؛
- '٤' المواد الفنية: مذكرات توجيهية إلى منسقي الشؤون الإنسانية بشأن المسائل الأساسية المحددة والمشارة في تقاريرهم الدورية إلى منسقة الإغاثة في حالات الطوارئ (٢٤)؛ تقارير دورية وتقارير خاصة عن حالة تمويل النداءات الموحدة (٢)؛ تقارير ومذكرات إحاطة عن حالات طوارئ معقدة بعينها إلى اللجنة التنفيذية المعنية بالشؤون الإنسانية، واللجنة التنفيذية المعنية بالسلام والأمن، وفريق الإدارة العليا، والمكتب التنفيذي للأمين العام (٢٤)؛ الاحتفاظ بقائمة مرشحين للمنسقين المقيمين/منسقي الشؤون الإنسانية المحتملين واستكمالها بشكل منتظم؛ وتقارير حالة ونداءات تتعلق بالمساعدة الدولية في حالات الكوارث الطبيعية والطوارئ البيئية؛
- "ه' البعثات الإنسانية: بعثات لتقييم الحالات الإنسانية وبناء الاستراتيجيات بغية استعراض الاحتياجات الإنسانية وصياغة استراتيجيات استجابة مناسبة؛ بعثات للتقييم وبناء استراتيجيات مشتركة بين الوكالات بغية استعراض ترتيبات التنسيق الميدانية ؛
- '7' تقديم الخدمات الفنية للاجتماعات المشتركة بين الوكالات: المشاركة في اجتماعات الفريق العامل الفرعي التابع للجنة الدائمة المشتركة بين الوكالات بشأن عملية النداءات الموحدة (٤)؛ عقد اجتماعات منتظمة مع اللجنة التنفيذية المعنية بالشؤون الإنسانية وتقديم إحاطات إليها بشأن المسائل الإنسانية وبرامج الاستجابة وجهود وضع خطط للطوارئ؛
- (ج) التعاون التقيي (موارد خارجة عن الميزانية): دورات تدريبية وحلقات دراسية وحلقات عمل تشمل مواد تدريبية وفنية تغطي المسائل المتصلة بعملية النداءات الموحدة؛
- (د) الإدارة والرقابة (موارد خارجة عن الميزانية): تجهيز المنح المتعلقة بحالات الطوارئ الجديدة والممتدة المقدمة من الصندوق المركزي للاستجابة في حالات الطوارئ.

الجدول ۲۷ – ۱۳

الاحتياجات من الموارد: البرنامج الفرعى ٢

	الموارد (بآلاف دولارات الولايات المتحدة)		الو ظائف	
الفئة	7.\\-7.\.	۲۰۱۳-۲۰۱۲ (قبل إعادة تقدير التكاليف)	7.//-7./.	7/.7-7/.7
الميزانية العادية				
الوظائف	٨ ٥ ٤ ٤, ٢	۸ 9 ۳ ۱, 9	٨٢	79
غير الوظائف	٣٥٥,٦	١٥٠,٨	-	-
المجموع الفرعي	۸ ۸۹۹,۸	۹ ۰۸۲,۷	۲۸	79
الموارد الخارجة عن الميزانية	7 A 9 £ 1 V, £	7A9 VY £, £	1 801	1 207
المجموع	791717	79AA•V,1	1 2 4 9	۱٤٨٦

٣٣-٢٧ يغطي مبلغ ٩٠٠ ٩٣١ ٨ دولار، الذي يعكس زيادة قدرها ٧٠٠ ٣٨٧ دولار، تكاليف استمرار ٢٨ وظيفة (١ مد-٢ و ٤ ف-٥ و ١٠ ف-٤ و ٧ ف-٣ و ٢ ف-٢ و ٤ من فئة الخدمات العامة (رأ))، وإنشاء وظيفة واحدة حديدة (١ ف-٥) لرئيس قسم، لعملية النداءات الموحدة. ويتصل النمو في موارد الوظائف بالأثر المرجأ لإنشاء وظيفة واحدة (١ ف-٤ و ١ ف-٣) في فترة السنتين ٢٠١٠ موارد اوقتراح إنشاء وظيفة من الفئة الفنية (١ ف-٥).

٣٤-٢٧ قررت الجمعية العامة، في قرارها ٢١/٤٦ بشأن تعزيز تنسيق المساعدة الإنسانية التي تقدمها الأمم المتحدة في حالات الطوارئ أن يكفل الأمين العام، في ما يتعلق بحالات الطوارئ التي تنطلب استجابة منسقة، توجيه نداء موحد أولي يشمل جميع المؤسسات المعنية في المنظومة، يتم إعداده بالتشاور مع الدولة المتضررة. وتشكل عملية النداءات الموحدة، التي تضع استراتيجية قطرية للاستجابة للكوارث، خطة عمل للأعضاء في اللجنة الدائمة المشتركة بين الوكالات وتتضمن تقييما للاحتياجات. وتضم عملية النداءات الأمم المتحدة والمنظمات الحكومية لتحقيق استجابة متسقة لحالات الطوارئ والكوارث، ويستخدمها المانحون لأغراض تخصيص مساهماتهم. ويتولى رئيس قسم عملية النداءات الموحدة مسؤولية إصدار النداءات الإنسانية المشتركة بين الوكالات للأمم المتحدة في الوقت الملائم؛ ويتولى قيادة عملية وضع السياسات المشتركة بين الوكالات، والمتعلقة بعملية النداءات الموحدة. ورئيس القسم مسؤول أمام رئيس فرع العلاقات الخارجية وحشد الدعم، الذي يتولى أيضا المسؤولية عن قسم العلاقات مع المانحين وقسم العلاقات والشراكات الخارجية. ويتفاعل رئيس القسم أيضا مع رؤساء الأقسام في شعبة التنسيق والاستجابة الذين يتولون المسؤولية عن المسائل المتصلة بالتقييمات والرقابة؛ ومع فرع وضع السياسات والدراسات بشأن المسائل المتصلة بالتقييمات والرقابة؛ ومع فرع الدعوة وإدارة المعلومات.

- ٣٥-٢٧ يعكس إنشاء وظيفة جديدة في إطار الميزانية العادية استمرار التزام الأمين العام بالعمل تدريجيا على تعزيز عنصر الميزانية العادية للمكتب والاستجابة لقرار الجمعية العامة ١٥٣/٥٧ الذي شددت فيه الجمعية العامة على ضرورة حصول المكتب على تمويل كاف ويمكن التنبؤ به على نحو أفضل؛ ويشكل نظام النداءات الموحدة، يما يشمله من مهام التخطيط والرصد وجمع الأموال، مهمة أساسية ودائمة من مهام نظام الأمم المتحدة للمساعدة الإنسانية، ولذلك فإن الأنسب أن يمول من الميزانية العادية.
- ٣٦-٢٧ ويغطي مبلغ ١٥٠ ٨٠٠ دولار المتعلق بالموارد من غير الوظائف تكاليف الخبراء الاستشاريين والسفر. ويرجع النقصان البالغ ٢٠٤ ٨٠٠ دولار إلى قرار إضفاء الطابع المركزي على موارد المكتب في نيويورك، في مكتب الاستقبال لوكيل الأمين العام.
- ٣٧-٢٧ ويغطى مبلغ ٢٠٠ ٢٨٩ ٧٢٤ دولار من الموارد المتوقعة الخارجة عن الميزانية تكاليف ٤٥٧ وظيفة (٩ مد-١ و ٤٢ ف ٥ و ١٢٦ ف-٤ و ٢١٦ ف-٣ و ٤٠ ف-٢ و ٢ من فئة الخدمات العامة (رر)، و ٣٥ من فئة الخدمات العامة (رأ) و ٣٢٦ موظفا وطنيا و ٦٦١ من الرتبة المحلية) منها ٤٨ وظيفة في شعبة التنسيق والاستجابة و ٤٣ وظيفة في فرع العلاقات الخارجية وحشد الدعم، و ٢٧ وظيفة في أمانة الصندوق المركزي للاستجابة لحالات الطوارئ و ٣٣٩ وظيفة في خمسة مكاتب إقليمية وثلاثة مكاتب اتصال و ٢٢ مكتبا ميدانيا، فضلا عن الموارد غير المتعلقة بالوظائف لتغطية مختلف متطلبات التشغيل. وسيستمر استخدام هذه الموارد لدعم أنشطة منسقة عمليات الإغاثة في حالات الطوارئ في تنسيق استجابة المحتمع الدولي لحالات الطوارئ المعقدة والكوارث الطبيعية. وسيشمل ذلك تقديم التدريب بشأن عملية النداءات الموحدة، والمشاركة في اجتماعات المانحين، وتقديم إحاطات غير رسمية والتشاور مع الدول الأعضاء بشأن حالات طوارئ محددة وتمويل الاحتياجات الإنسانية، وتجهيز المنح المقدمة لحالات الطوارئ الجديدة والممتدة من الصندوق المركزي للاستجابة في حالات الطوارئ، وإعداد تقارير ومذكرات إحاطة بشأن حالات طوارئ معقدة محددة للجنة التنفيذية للشؤون الإنسانية، واللجنة التنفيذية المعنية بالسلام والأمن، وفريق الإدارة العليا والأمين العام. وسوف تتيح هذه الموارد للمكتب تعزيز قدراته في محال نشر موظفين مؤهلين للاستجابة للأزمات المفاحئة أو لاشتداد الأزمات القائمة ولدعم قدراته في محال الإنذار المبكر والاستجابة. ويرجع النقصان في الموارد الخارجة عن الميزانية إلى ممارسة تهدف إلى مواءمة الاحتياجات المالية مع مستوى المساهمات المتوقعة.

# البرنامج الفرعي ٣ الحد من الكوارث الطبيعية

الاحتياجات من الموارد رقبل إعادة تقدير التكاليف): • • ٣ • ٩ ٢ دو لار

٣٨-٢٧ تُسنَد المسؤولية الفنية عن هذا البرنامج الفرعي إلى "الاستراتيجية الدولية للحد من الكوارث" وأمانتها، باعتبارهما مركز التنسيق للحد من أخطار الكوارث في منظومة الأمم المتحدة. وسيُنفَّذ هذا البرنامج الفرعي

11-28806 **24** 

وفقًا للاستراتيجية المبينة بالتفصيل في إطار البرنامج الفرعي ٣ من البرنامج ٢٦ للإطار الاستراتيجي للفترة ٢٠١٢-٢٠١٣.

الجدول ۲۷ – ۱۶

## أهداف فترة السنتين والإنجازات المتوقعة ومؤشرات الإنجاز

هدف المنظمة: الحد من المخاطر الطبيعية ومن التعرض لها ومن تأثير الكوارث.

#### مؤشرات الإنجاز

## الإنجازات المتوقعة من الأمانة العامة

(أ) زيادة القدرة والالتزام بتنفيذ إطار عمل هيوغو (أ) '١' زيادة عدد الأطر والسياسات الإنمائية المعتمدة على الصعيد الوطني التي تتضمن عناصر الحد من ٢٠١٥-٢٠١٥: بناء قدرة الأمم والمحتمعات على مواجهة الكوارث والحد من أخطار الكوارث أخطار الكوارث

مقاييس الأداء

۲۰۰۸ - ۲۰۰۹ ه أطر و سیاسات

تقديرات الفترة ٢٠١٠ - ٢٠١١: ٨ أطر وسياسات

هدف الفترة ٢٠١٢ - ٢٠١٣: ١٠ أطر و سياسات

٢ ' زيادة عدد البلدان والمنظمات الإقليمية والدولية والجهات المعنية الأحرى المبلغة عما يحرز من تقدم في تنفيذ إطار عمل هيوغو

مقاييس الأداء

۸ . . ۲ - ۹ - ۲ . . ٤ بلدا

تقدیر ات الفترة ۲۰۱۰ - ۲۰۱۱: ۵۰ بلدا

هدف الفترة ۲۰۱۲–۲۰۱۳: ۲۰ بلدا

(ب) زيادة القدرات الوطنية على التخطيط لاستعادة (ب) '١' زيادة عدد المنتجات المعرفية التي تحققها القدرة على العمل بعد الكوارث على كافة الصُغُد

الحكومات الوطنية وغيرها من أصحاب المصلحة المعنسيين (الأدوات، والمنهجيات، ودراسات الحالات الإفرادية، والمناهج التدريبية)

مقاييس الأداء

۲۰۰۸ - ۲۰۰۹ منتجات

25

#### مؤشرات الإنجاز

#### الإنجازات المتوقعة من الأمانة العامة

تقديرات الفترة ٢٠١٠-٢٠١١: ٢٠ منتجا

هدف الفترة ٢٠١٢-٢٠١٣: ٢١ منتجا

'۲' زيادة عدد البلدان التي تدمج تدابير الحد من الكوارث في عمليات استعادة القدرة على العمل بعد الكوارث

مقاييس الأداء

۸ ۲ ۰ ۰ ۲ - ۹ - ۲ بلدا

تقديرات الفترة ٢٠١٠-٢٠١١: ٢٥ بلدا

هدف الفترة ٢٠١٢–٢٠١٣: ٢٦ بلدا

(ج) زيادة حجم الاستثمارات من أجل تنفيذ برامج (ج) زيادة عدد الأنشطة المنفذة للحد من أخطار ومشاريع الحد من الكوارث واستعادة القدرة على الكوارث المولة من جميع الجهات صاحبة العمل بعد الكوارث

مقاييس الأداء

۲۰۰۸-۲۰۰۹ نشاطا

تقدیرات الفترة ۲۰۱۰–۲۰۱۱: ۲۰ نشاطا

هدف الفترة ۲۰۱۲-۲۰۱۳: ۲۷ نشاطا

#### العوامل الخارجية

٣٩-٢٧ يُنتظُر أن يحقق البرنامج الفرعي أهدافه وإنجازاته المتوقعة على افتراض ما يلي: (أ) إمكانية تحقيق تعاون وتنسيق فعالين بين الشركاء من الجهات المعنية بالحد من الكوارث (الحكومات، ووكالات الأمم المتحدة، والمؤسسات الإقليمية، والهيئات الحكومية الدولية والمنظمات غير الحكومية)؛ و (ب) اعتماد وتنفيذ الاستراتيجيات الوطنية والإقليمية للحد من الكوارث؛ و (ج) تكييف الجهات المانحة لسياساتها من أجل توفير التمويل الكافي للحد من أحطار الكوارث.

#### النواتج

٢٠-٢٧ خلال فترة السنتين ٢٠١٢-٢٠١٣، ستُنجَز النواتج النهائية التالية:

11-28806 26

(أ) تقديم الخدمات إلى الهيئات الحكومية الدولية وهيئات الخبراء (الميزانية العادية/الموارد الخارجة عن الميزانية):

## '۱' الجمعية العامة:

- أ تقديم الخدمات الفنية للاجتماعات: الجلسات العامة (٢)؛ اجتماعات اللجنة الثانية (١)؛
- ب إعداد وثائق الهيئات التداولية: تقارير عن التعاون الدولي المتصل بظاهرة النينيو وعن النهوض بالاستراتيجية الدولية للحد من الكوارث (٢)؛

## ٢ ' المحلس الاقتصادي والاجتماعي:

- أ تقديم الخدمات الفنية للاجتماعات (٢)؟
- ب إعداد وثائق الهيئات التداولية: وتقديم التقارير عن النهوض بالاستراتيجية الدولية للحد من الكوارث (٢)؛ الإسهام في التقارير المتصلة بحالات الكوارث وتنسيق المساعدة الإنسانية؛

## (ب) الأنشطة الفنية الأخرى (الموارد الخارجة عن الميزانية):

- 1° المنشورات المتكررة: "تقرير التقييم العالمي"، الذي يَصدر كل سنتين عن الحد من أخطار الكوارث، يما في ذلك استكمال المعلومات المتعلقة بأخطار الكوارث والتقدم المحرز في الحد من أخطار الكوارث على الصعيد العالمي وتنفيذ إطار هيوغو (١)؛ ورسائل إحبارية دورية من ثلاث مناطق (أفريقيا، وآسيا، وأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي) (٦)؛ ونشرات إعلامية سنوية من الاستراتيجية الدولية للحد من الكوارث (٢)؛
- '۲' كتيبات وصحائف بيانية ومجموعات مواد إعلامية: توثيق الممارسات السليمة والدروس المستخلّصة بشأن الحد من الكوارث؛ ونشر مجموعات إعلامية لوسائط الإعلام ومواد تدريبية للمحترفين في حقلي وسائط الإعلام/الصحافة (۲)؛
- "م" المناسبات الخاصة: إحياء الذكرى السنوية لليوم الدولي للحد من الكوارث الطبيعية في الأربعاء الثاني من تشرين الأول/أكتوبر من كل سنة، بدعم من حملة الدعوة العالمية التي تنظم كل سنتين (٢)؛ والمنهاج العالمي للحد من أخطار الكوارث؛ ومنح جوائز خاصة تكريما للمساهمات البارزة في مجال الحد من الكوارث (في شكل جائزة الأمم المتحدة ساساكاوا لمنع الكوارث)؛ وعقد حلقات عمل مواضيعية بشأن الكوارث والتنمية؛ وقياس التقدم المحرز في الحد من أخطار الكوارث؛ والإنذار

المبكر؛ وإدارة المخاطر في المناطق الحضرية؛ والتنسيق المشترك بين الوكالات بشأن الحد من المخاطر؛

- المواد التقنية: صحائف وقائع عن نظام الاستراتيجية الدولية للحد من الكوارث ومسائل مواضيعية من قبيل الإنذار المبكر واستعادة القدرة على العمل بعد الكوارث؛ ومبادئ توجيهية عن توجيهية للتخطيط للطوارئ والتأهب للكوارث على الصعيد الوطني؛ ومبادئ توجيهية عن تنفيذ إطار عمل هيوغو ورصده والإبلاغ عنه؛ وإجراء تدريب مشترك بين الوكالات ووضع مبادئ توجيهية لتقييم أخطار الكوارث والتخطيط لاستخدامها في عملية التقييم القطري المشترك وعملية إطار عمل الأمم المتحدة للمساعدة الإنمائية؛ والموقع الشبكي للوقاية: نظام شامل لإدارة المعلومات المتعلقة بالحد من أخطار الكوارث؛ وقواعد بيانات للخبرات والمبادرات في مجال الحد من الكوارث؛ وأدوات إلكترونية للتواصل الشبكي؛ وتقارير مرحلية صادرة عن اجتماعات الخبراء وعن اجتماعات أفرقة العمل بشأن تقييم المخاطر، والحد من المخاطر، والمسائل الجنسانية، والتكيف مع التغير البيئي والمناخي؛ ومنشورات عن التقييمات والدروس المستخلصة وأمثلة عن أفضل الممارسات في مجال الحد من الكوارث واستعادة القدرة على العمل بعد الكوارث؛ ومواد تدريبية تتعلق بـمبادرة بناء القدرة على الحد من الكوارث؛ ومواد تدريبية تتعلق بـمبادرة بناء القدرة على الحد من الكوارث؛ والمواد تدريبية تتعلق بـمبادرة بناء
- 'o' الموارد السمعية البصرية: مواد تعليمية، وكتيّبات، ومجموعات مواد إعلامية مصممة خصيصا لأصحاب المصلحة المعنيين؛
- "7° تقديم الخدمات الفنية للاجتماعات المشتركة بين الوكالات: قيام برنامج الأمم المتحدة الإنمائي بتيسير وتنسيق مؤتمرات لإعلان التبرعات باسم الحكومات الوطنية من أجل إعادة التأهيل وإعادة التعمير بعد الكوارث الكبرى؛
- 'V' الإسهام في النواتج المشتركة: برنامج العمل العالمي الذي مدته سنتان التابع للاستراتيجية الدولية للحد من الكوارث، والهادف إلى تحقيق الفعالية في الحد من الكوارث على جميع الصُعُد، استنادا إلى إطار عمل هيوغو؟

## (ج) التعاون التقني (الموارد الخارجة عن الميزانية):

'1' الخدمات الاستشارية: تطبيق التخطيط للطوارئ والتأهب للكوارث على الصعيد الوطني؛ وتنسيق ما تضطلع به منظومة الأمم المتحدة من تخطيط لاستعادة القدرة على العمل بعد الكوارث؛ والتعاون الإقليمي والتعاون فيما بين الوكالات من أجل وضع استراتيجيات وخطط عمل إقليمية ودون إقليمية لبناء القدرات؛ وتقديم الدعم التقني من أجل وضع

11-28806 28

استراتيجيات وخطط عمل إقليمية ودون إقليمية ووطنية للحد من الكوارث؛ وأدوات ومنهجيات للحد من المخاطر في المناطق الحضرية ولمواجهة الأخطار المتعددة؛

'۲' الدورات التدريبية والحلقات الدراسية وحلقات العمل: تنظيم مشاورات إقليمية وحلقات عمل وطنية لأفرقة الأمم المتحدة لإدارة الكوارث في إطار مبادرة القدرة على الحد من الكوارث؛ والتدريب على التخطيط لاستعادة القدرة على العمل بعد الكوارث؛

"" المشاريع الميدانية: تقييم الاحتياجات الوطنية في مجال بناء القدرات على الحد من الكوارث؟ وتقييم البرامج الوطنية؛ وتقييم البرامج الإقليمية؛ ودعم برامج استعادة القدرة على العمل بعد الكوارث الكبرى؛ وتقديم المساعدة التحضيرية لوضع برامج وطنية في البلدان ذات الأولوية المعرضة لمخاطر كبيرة.

الجدول ۲۷–۱۰

الاحتياجات من الموارد: البرنامج الفرعى ٣

	الموارد (بآلاف دولارات الولايات المتحدة)		الوظ	ائف	
الفئة	7.//-7./.	۲۰۱۳–۲۰۱۲ (قبل إعادة تقدير التكاليف)		77-77	
الميزانية العادية					
الوظائف	_	777,7	_	1	
غير الوظائف	7 711,.	7 777,7	_	-	
المجموع الفرعي	7 7 1 1 1, 1	7 £9 4,4	_	1	
الموارد الخارجة عن الميزانية	٧٦ ٩ • ٣,٢	٦٨ ٣٦٨,٣	١	90	
المجموع	V9 171,7	٧٠ ٨٥٨,٦	1	97	

١٦-٢٧ يغطي مبلغ ٢٦٢ دولار تحت الموارد المتعلقة بالوظائف إنشاء وظيفة واحدة بالرتبة مد-١ لرئيس فرع البرامج الإقليمية ووضع السياسات. وتضطلع المكاتب الإقليمية للاستراتيجية الدولية للحد من الكوارث بدور حيوي في تنفيذ ولايتها، وهي أن تكون بمثابة مركز للتنسيق في منظومة الأمم المتحدة مهمته تنسيق أنشطة الحد من الكوارث التي تقوم بها منظومة الأمم المتحدة والمنظمات الإقليمية والأنشطة المضطلع بها في الميادين الاقتصادية والاجتماعية والإنسانية. وتقدم المكاتب الإقليمية الدعم لأطر التعاون الإقليمي للحد من أخطار الكوارث ولتنفيذ إطار عمل هيوغو على الصعيد الإقليمي. وهي تؤدي دورا حاسما في تحديد المسائل الوطنية والإقليمية التي تستحق أن تحظى باهتمام المجتمع الدولي ودعمه. ويتولى رئيس فرع البرامج الإقليمية ووضع السياسات تنسيق الدعم المقدم إلى المكاتب الإقليمية، ويقدم الدعم في وضع مشاريع الحد من أخطار الكوارث وتنفيذها على الصعيد الإقليمية، ويتولى

الريادة في وضع سياسات للمنابر الوطنية وآليات التنسيق الوطنية للحد من أخطار الكوارث من حلال المكاتب الإقليمية.

- 27-72 أقرت الجمعية العامة في قرارها ٥٥//٥٠ بالطلبات المتزايدة على أمانة الاستراتيجية الدولية للحد من الكوارث وبضرورة توفير المزيد من الموارد الثابتة التي يمكن التنبؤ بما وفي الوقت المناسب لتنفيذ الاستراتيجية في الوقت الحاضر حصرا من موارد خارجة عن الميزانية، وقد اتخذت الأمانة عددا من التدابير لزيادة القدرة على التنبؤ بالتمويل من خلال توسيع قاعدة المانحين وزيادة الأموال غير المخصصة. غير أن الموارد الخارجة عن الميزانية، بحكم طبيعتها، لا تكفل القدرة على التنبؤ والاستقرار اللازمين لتمويل الأنشطة الأساسية والمتكررة التي تضطلع بها أمانة الاستراتيجية الدولية. وفي القرار ٥٥//٥٠ مطبت الجمعية العامة إلى الأمين العام أن ينظر في أفضل السبل الكفيلة بدعم تنفيذ استراتيجية الحد من الكوارث الطبيعية، مع مراعاة أهمية الدور الذي تضطلع به أمانة الاستراتيجية، من أجل كفالة توافر موارد كافية لتشغيل أمانة الاستراتيجية. وسوف تضمّن التوصيات تقرير الأمين العام ذي الصلة الذي سيقدم إلى الجمعية العامة في دورقما السادسة والستين. وفي غضون ذلك، يتوقع أن تتوافر القدرة والاستقرار في إدارة أمانة الاستراتيجية الدولية. وبناء على ذلك، فقد أدرج اقتراح بإنشاء وظيفة بالرتبة مد-١، لرئيس فرع وضع البرامج والسياسات على الصعيد الإقليمي، تمول من الميزانية العادية.
- 27-٢٧ يغطي مبلغ ٢٠٠ ٢٢٧ ٢ دولار تكاليف ما يلي: (أ) استمرار المنحة المقدَّمة إلى برنامج الأمم المتحدة الإنمائي لدعم تنظيم وإدارة الأنشطة التشغيلية المتصلة ببناء القدرات للتخفيف من حدة الكوارث ومنعها والتأهب لها، وهي المهام التي حُوِّلت إلى البرنامج الإنمائي عملا بقرار الجمعية العامة ١٢/٥٢ باء؛ و (ب) الموارد غير المتعلقة بالوظائف المتصلة بالوظيفة الجديدة المقترحة بالرتبة مد- ١ المبينة أعلاه.
- 22-17 في الفقرة ١٦ من القرار ١٦/٥٢ باء، كلفت الجمعية العامة برنامج الأمم المتحدة الإنمائي أن يقدم الدعم إلى البلدان في معالجة الأسباب الجذرية لأخطار الكوارث من خلال برامج التنمية. وتمشيا مع هذه الولاية، يستخدم البرنامج الإنمائي المنحة لتمويل الوظائف في مكتبه المسؤول عن منع الأزمات واستعادة القدرة على العمل بعد الكوارث، الذي يتولى استقدام وإدارة شؤون خبراء استشاريين لأغراض الحد من أخطار الكوارث على الصعيد الإقليمي. ويقدم هؤلاء المستشارون المساعدة للمكاتب القطرية في تصميم وتنفيذ البرامج وفي تقديم المشورة في مجال السياسات لدعم أنشطة الحد من أخطار الكوارث في البلدان المعرضة لمخاطر شديدة.
- 20-7۷ تغطي الموارد الخارجة عن الميزانية المتوقعة البالغة ٣٠٠ ٣٦٨ دولار ٩٥ وظيفة (١ أمين عام مساعد و ١ مد-٢ و ١ مد-١ و ١٤ ف-٥ و ٢٥ ف-٤ و ٢٩ ف-٣ و ١٠ ف-٢ و ١ من فئة الخدمات العامة (رر) و ١٣ من فئة الخدمات العامة (رأ)، وتغطي تكاليف الموارد غير المتعلقة بالوظائف لتلبية مختلف الاحتياجات التشغيلية. والموارد الخارجة عن الميزانية التي تموِّل أنشطة أمانة الاستراتيجية الدولية للحد من

11-28806 30

الكوارث الطبيعية، ستُيسِّر تحقيق الاتساق والجهودَ التي تبذلها الأفرقة من أحل تنفيذ إطار عمل هيوغو على جميع المستويات. وسوف تبدأ أمانة الاستراتيجية التخطيط لعام ٢٠١٥ وما بعده مع مواصلة رصد أنماط المخاطر واتجاهاها وتقدمها في مجال الحد من المخاطر، وتقديم التوجيه في مجال السياسات الاستراتيجية إلى البلدان والمحتمع الدولي. وسوف تدعم الأمين العام في ما يبذله من جهود لتوفير القيادة في إدارة أنشطة الحد من أخطار الكوارث. وسوف تشمل هذه الجهود تقديم الخدمات إلى مجالس الإدارة في الأمم المتحدة وآليات التعاون العالمي والإقليمي من أجل الحد من أخطار الكوارث، يما في ذلك المنتدي العالمي للحد من أخطار الكوارث والمنتديات الإقليمية للحد من أخطار الكوارث وفريق دعم الاستراتيجية الدولية للحد من أخطار الكوارث. وستعمل أمانة الاستراتيجية مع الشركاء في الدول الأعضاء والأمم المتحدة من أجل تعميم إدماج الحد من أخطار الكوارث في التنمية المستدامة، لا سيما من خلال الدعم المقدم لعمليات الحوكمة ومؤتمر الأمم المتحدة للتنمية المستدامة الذي سيعقد في ريو دي جانيرو، بالبرازيل، في عام ٢٠١٢، وعملية متابعة العهد الدولي للمدن المتعلق بالمناخ، الذي أعلن في مكسيكو سيبي في ٢١ تشرين الأول/نوفمبر ٢٠١٠، من أجل تحقيق تقارب بين جميع التوجهات المتعلقة بالحد من أخطار الكوارث وإدارتها. وسوف تواصل العمل من أجل زيادة الاهتمام بمسألة الحد من أخطار الكوارث ومستوى الالتزام إزاءها على الصعيد الدولي والإقليمي والوطني، بفضل تكوينها المتعدد القطاعات، وستواصل التأكيد بشدة على الاستثمار في الحد من أخطار الكوارث. ويرجع النقصان في الموارد الخارجة عن الميزانية إلى عملية تهدف إلى مواءمة الاحتياجات المالية مع مستوى المساهمات المتوقعة.

> البرنامج الفرعي ٤ خدمات الدعم في حالات الطوارئ

الاحتياجات من الموارد رقبل إعادة تقدير التكاليف): ٠٠٠ ٥٩٨ ٤ دولار

#### الجدول ۲۷-۱٦

### أهداف فترة السنتين والإنجازات المتوقعة ومؤشرات الإنجاز

هدف المنظمة: التعجيل بتقديم المساعدة الإنسانية الدولية إلى ضحايا حالات الطوارئ والكوارث الطبيعية، يما في ذلك الكوارث البيئية والحوادث التكنولوجية.

#### مؤشرات الإنجاز

## الإنجازات المتوقعة من الأمانة العامة

(أ) الحشد الفوري لآليات وأدوات المواجهة الدولية (أ) تقديم المساعدة والموارد الدولية للبلد المتأثر في لحالات الطوارئ من أحل تيسير تقديم المساعدة الإنسانية الدولية إلى ضحايا الكوارث وحالات الطوارئ، بما في ذلك تحديد الاحتياجات من الموارد ونشر المعلومات في حينها

غضون ٤٨ ساعة من طلب البلد الحصول على المساعدة الدولية

مقاييس الأداء

۸ . ۲ . ۹ - ۲ . ۸ ساعة

تقديرات الفترة ٢٠١٠-٢٠١١: ٤٨ ساعة

هدف الفترة ٢٠١٢-٢٠١٣: ٤٨ ساعة

(ب) تعزيز قدرة وتأهب شبكات وشراكات إدارة (ب) زيادة عدد الشراكات والشبكات الوطنية والدولية التي يمكنها مواجهة الكوارث وحالات الطوارئ بفعالية

مقاييس الأداء

۲۰۰۸ شراکة

تقديرات الفترة ٢٠١٠-٢٠١١ شراكة

هدف الفترة ٢٠١٢- ٢٠١٣: ١٦ شراكة

حالات الطوارئ/الكوارث الوطنية والدولية من أجل مواجهة الكوارث وحالات الطوارئ

## العوامل الخارجية

٢٧-٢٧ يُنتَظر أن يحقق البرنامج الفرعي أهدافه وإنحازاته المتوقعة على افتراض ما يلي: (أ) طلب حكومة البلد المتأثر المساعدة الدولية و/أو قبولها؛ و (ب) استعداد المانحين للاستجابة للكوارث؛ و (ج) وصول العاملين في مجال المساعدة الإنسانية إلى مناطق الكوارث بدون إعاقة؛ و (د) توافر التعاون من جانب السلطات والشركاء في حقل المساعدة الإنسانية.

#### النواتج

٢٧-٨٧ خلال فترة السنتين ٢٠١٢-٣٠١، ستُنجَز النواتج النهائية التالية:

- (أ) الأنشطة الفنية الأخرى (الموارد الخارجة عن الميزانية):
- 1° كتيبات وصحائف وقائع ورسوم بيانية جدارية ومجموعات مواد إعلامية: تقرير سنوي عن عزونات سلع الإغاثة في قاعدة الأمم المتحدة للوجستيات في برينديزي، إيطاليا (٢)؛
- 'Y' المواد التقنية: مواد تقنية نصف سنوية عن سلع الإغاثة المتوافرة في المخزون؛ وتطوير وتعهد واستكمال قواعد البيانات والأدوات الإلكترونية المتعلقة بالاستجابة الإنسانية وتنسيق الاستجابة؛ وتعهد وتطوير الموقع الشبكي للفريق الاستشاري الدولي للبحث والإنقاذ ولدليل البحث والإنقاذ؛ ووضع أدلة ومبادئ توجيهية عن استخدام موجودات الدفاع العسكري والمدنى؛
- "٣' البعثات الإنسانية: بعثات استخلاص الدروس بعد وقوع الكوارث؛ وبعثات الإغاثة والتأهب لمواجهة الكوارث الموفّدة إلى مواقع الكوارث والطوارئ؛
- '٤' تعزيز الصكوك القانونية: تعزيز الأنشطة ذات الصلة بالاتفاقية المتعلقة بتوفير موارد الاتصالات السلكية واللاسلكية لأغراض التخفيف من أثر الكوارث ولعمليات الإغاثة؛
- (ب) التعاون التقني (الموارد الخارجة عن الميزانية): الدورات التدريبية والحلقات الدراسية وحلقات العمل: تنظيم احتماعات إقليمية واحتماعات اللجنة التوجيهية للفريق الاستشاري الدولي للبحث والإنقاذ واحتماعات رؤساء الأفرقة الدولية للبحث والإنقاذ؛ وتنظيم حلقات عمل إقليمية بشأن إدارة الكوارث؛ وتنظيم دورات تدريبية لموظفي الدفاع العسكري والمدني بشأن مواجهة الكوارث وإدارةا؛ وتنظيم حلقات عمل دولية بشأن تقييم حالات الطوارئ، والتنسيق الميداني والتأهب للاستجابة؛ والتخطيط والمشاركة في تدريبات محاكاة مواجهة الكوارث مع الشركاء الرئيسيين؛
- (ج) حدمات الدعم الإداري (الميزانية العادية/الموارد الخارجة عن الميزانية): حدمات الدعم المركزي: تعهد مخزونات لوازم الإغاثة في حالات الكوارث (من غير الأغذية والأدوية) وتجديدها في مستودع برينديزي؛

33

الجدول ۲۷–۱۷

الفرعى ٤	البرنامج	من الموارد:	الاحتياجات
----------	----------	-------------	------------

	الموارد (بآلاف د	الموارد (بآلاف دولارات الولايات المتحدة)		الو ظائف	
الفئة	7.//-7./.	۲۰۱۲–۲۰۱۲ (قبل إعادة تقدير التكاليف)	7.//-7./.	77-77	
الميزانية العادية					
الوظائف	7717,1	٣ ٢ ١ ٢, ١	١.	١.	
غير الوظائف	1 7 £ 7,9	1757,9	_	-	
المجموع الفرعي	٤ ٨٥٩,٠	٤ ٨٥٩,٠	١.	١.	
الموارد الخارجة عن الميزانية	7 £ 109,7	19 7.7.7	٥١	٤٠	
المجموع	<b>۲۹ ۷۱</b> ۸,٦	7 £ 0 £ 0, 7	٦١	٥٠	

29-۲۷ يغطي مبلغ ١٠٠ ٢١٢ ٣ دولار تكاليف استمرار ١٠ وظائف (١ مد-١ و ١ ف-٥ و ٢ ف-٤ و ٢ ف-٢ و ٢ ف-٣ و ١ من فئة الخدمات العامة (الرتبة الرئيسية) و ١ من فئة الخدمات العامة (الرتب الأخرى)). وتغطي الموارد من غير الوظائف البالغة ٩٠٠ ١ ٦٤٦ دولار تكاليف الاستشاريين والسفر ومنح الطوارئ المخصصة لتغطية أشد احتياجات السكان المتأثرين، التي لا يمكن تلبيتها باستخدام الموارد الوطنية، في انتظار استجابة الجهات المانحة الدولية.

0 - - ٥ تغطي الموارد الخارجة عن الميزانية المتوقعة البالغة ٢٠٠ ١٩ ٦٨٦ ١٩ دولار تكاليف ٤٠ وظيفة (٥ ف-٥ و ١١ ف-٤ و ٧ ف-٣ و ١٧ من فئة الخدمات العامة (الرتب الأخرى)) وتكاليف الموارد من غير الوظائف لتلبية مختلف الاحتياجات التشغيلية. وستُستَعمل الموارد الخارجة عن الميزانية لتوفير الدعم للبلدان المتأثرة بالكوارث عن طريق تعزيز آليات التصدي للطوارئ من حلال تنظيم حلقات عمل ودورات تدريبية بشأن تقييم حالات الطوارئ والتنسيق الميداني والتأهب للتصدي للكوارث، ومواجهتها وإدارةا. وستُستعمل الموارد الخارجة عن الميزانية أيضا لزيادة تشجيع البلدان النامية والبلدان المعرضة للكوارث على الانضمام إلى شبكات التصدي لحالات الطوارئ؛ وتنمية وتعزيز قدرات مكتب تنسيق الشؤون الإنسانية على الاستجابة من خلال قائمته الداخلية للتصدي لحالات الطوارئ، وتحسين الآليات والأدوات والإجراءات المتعلقة بحشد المساعدات الدولية وتنسيقها في حالات الكوارث الطبيعية وحالات الطوارئ المعقدة. ويرجع النقصان في الموارد الخارجة عن الميزانية إلى عملية تحدف إلى مواءمة الاحتياجات المالية مع مستوى المساهمات المتوقعة.

11-28806 **34** 

## البرنامج الفرعي ٥

المعلومات وأنشطة الدعوة فيما يتصل بحالات الطوارئ الإنسانية

الاحتياجات من الموارد رقبل إعادة تقدير التكاليف): ١٠٠ ٢ ٩٢٠ دولار

١-٢٧ تُسنَد المسؤولية الفنية عن هذا البرنامج الفرعي إلى فرع حدمات الاتصالات والمعلومات. وسيُنفُّذ هذا البرنامج الفرعي وفقا للاستراتيجية المبينة بالتفصيل في إطار البرنامج الفرعي ٥ من البرنامج ٢٢ للإطار الاستراتيجي للفترة ٢٠١٢-٢٠١٣.

الجدول ۲۷-۱۸

## أهداف فترة السنتين والإنجازات المتوقعة ومؤشرات الإنجاز

هدف المنظمة: كفالة الدعوة الفعالة للمبادئ الإنسانية ومشاطرة المعارف، وحدمة السكان المتضررين حراء الكوارث وحالات الطوارئ.

#### مؤشرات الإنجاز

#### الإنجازات المتوقعة من الأمانة العامة

(أ) زيادة الوعى بالمبادئ والمشواغل الإنسانية (أ) '١' زيادة عدد المقابلات المطلوبة من قبل وسائط و مراعاتما

الإعلام مع مسؤولي مكتب تنسيق الشؤون الإنسانية بشأن المبادئ والأعمال الإنسانية

مقاييس الأداء

۲۰۰۸ - ۲۰۰۹ مقابلة

تقديرات الفترة ٢٠١٠ - ٢٠١١: ٣٠٠ مقابلة

هدف الفترة ۲۰۱۲-۲۰۱۳: ۳۱۰ مقابلات

'۲' زيادة عدد الاستفسارات التي يتلقاها مكتب تنسيق الشؤون الإنسانية من وسائط الإعلام فيما يتعلق بالمبادئ والأعمال الإنسانية

مقاييس الأداء

۲۰۰۸ - ۲۰۰۹ استفسارا

تقديرات الفترة ٢٠١٠ - ٢٠١: ٧٥٠ استفسارا

هدف الفترة ۲۰۱۲–۲۰۱۳: ۸۰۰ استفسار

(ب) تعزيز الشراكات مع أعضاء في الأوساط (ب) ازدياد عدد الاتفاقات الجديدة المتعلقة بتوحيد معايير تبادل المعلومات، التي تؤيدها اللجنة المشتركة بين العاملة في الجحال الإنساني من أجل وضع معايير لتبادل الو كالات المعلومات وتنسيقها وتوحيدها

الإنجازات المتوقعة من الأمانة العامة

مقاييس الأداء

۲۰۰۸ : ٤ اتفاقات

تقديرات الفترة ٢٠١٠ - ٢٠١١: ٨ اتفاقات

هدف الفترة ٢٠١٢-٢٠١٣: ١٢ اتفاقا

#### العوامل الخارجية

٥٢-٢٧ يُنتظر أن يحقق البرنامج الفرعي أهدافه وإنجازاته المتوقعة على افتراض ما يلي: (أ) وجود التزام من الحكومات لدعم/قبول أن تعالج الأمم المتحدة مسائل الدعوة الإنسانية الرئيسية؛ و (ب) وجود اتفاق بين الشركاء على أن يتم استراتيجيا تناول المسائل المتصلة بمبادرات تبادل المعلومات وتنسيقها وتوحيد معاييرها.

#### النواتج

٢٧-٥٣ سيتم خلال فترة السنتين ٢٠١٢-٢٠١٣ تحقيق النواتج النهائية التالية:

- (أ) الأنشطة الفنية الأحرى (الموارد الخارجة عن الميزانية):
- 1° المعارض والجولات المصحوبة بمرشدين والمحاضرات: تنظيم مناسبات مع مجموعة الـ ٧٧ والأوساط الأكاديمية والمنظمات غير الحكومية للترويج للمسائل والشواغل الإنسانية؛ وتنظيم معارض تعنى بالأنشطة الإنسانية خلال الاجتماعات والحلقات الدراسية والمناسبات العامة؛
- '۲' الكتيبات وصحائف الوقائع والرسوم البيانية الجدارية وملفات المواد الإعلامية: إنتاج واستكمال مواد مطبوعة لدعم الدعوة المتصلة بتنسيق العمل الإنساني؛
- "" البيانات الصحفية والمؤتمرات الصحفية: إطلاق النداءات السنوية الموحدة (٢)؛ إصدار نشرات صحفية بشأن حالات الطوارئ الإنسانية موزعة على وسائط الإعلام الوطنية والدولية؛
- '٤' المناسبات الخاصة: تقديم إحاطات عن المسائل الإنسانية لمختلف الجهات المستهدفة (مثل الممثلين الميدانيين المختارين حديثا التابعين لمنظمات أخرى)؛
- 'o' المواد التقنية: مواصلة وتوسيع نطاق الخدمة الإحبارية للشبكة الإقليمية المتكاملة للمعلومات بشأن المسائل الإنسانية؛ ومواصلة وتوسيع نطاق التغطية الشاملة التي توفرها شبكة الإغاثة على مدار الساعة بواسطة الإنترنت لحالات الطوارئ والكوارث الإنسانية؛ وتقارير الإنذار

11-28806 36

المبكر؛ واستكمال المبادئ التوجيهية الميدانية بـشأن الإعـلان في مجـال المسائل الإنـسانية والعلاقات مع وسائط الإعـلام؛ وتقـديم الـدعم الإعلامي للعناصر الفاعلة الإنسانية على الأرض (مثل مرشدين ميدانيين وخرائط ومعلومات لوجستية)؛

- '7' البعثات الإنسانية: إيفاد بعثات لتحليل حالات الإنذار المبكر إلى البلدان المعرضة لأخطار الطوارئ المعقدة و/أو الكوارث الطبيعية الكبرى؛ إيفاد بعثات ميدانية لفائدة ممثلي وسائط الإعلام والدعاة (مثل البرلمانيين)؛
- 'V' الموارد السمعية البصرية: مواصلة وتوسيع نطاق مشروع الاتصال الإذاعي التابع للشبكة الإقليمية المتكاملة للمعلومات، يما في ذلك دعم المحطات الإذاعية المحلية في محال بناء القدرات؟
- (ب) التعاون التقني (الموارد الخارجة عن الميزانية): الخدمات الاستشارية: تقديم المشورة التقنية بشأن استخدام تكنولوجيا المعلومات والاتصالات؛
- (ج) حدمات المؤتمرات والإدارة والرقابة (الميزانية العادية/الموارد الخارجة عن الميزانية): حدمات الدعم المركزي: تقديم الدعم والتدريب لمستخدمي الحاسوب والبراجحيات.

الجدول ۲۷ – ۱۹

الاحتياجات من الموارد: البرنامج الفرعى ٥

	الموارد (بآلاف د	الموارد (بآلاف دو لارات الولايات المتحدة)		ظائف
الفئة	7.\\-7.\.	۲۰۱۳-۲۰۱۲ (قبل إعادة تقدير التكاليف	\\-\.	7
الميزانية العادية				
الوظائف	7 9.7,1	7 9.7,1	١.	١.
غير الوظائف	۸٥,٣	١٧,٠	_	_
المجموع الفرعي	۲ ۹۸۸, ٤	7 97 .,1	١.	١.
الموارد الخارجة عن الميزانية	٤٩ ٩٠٧,٨	£ \$ 1 £ \$ 7, 9	١٦٣	١٢٣
المجموع	07 197,7	٤٦ ٠٦٤,٠	۱۷۳	144

٧٠-١٥ يغطي مبلغ ٢٩٢٠ ١٠٠ دولار استمرار ١٠ وظائف (١ مـد-١ و ١ ف-٥ و ٣ ف-٤ و ٢ ف-٣ و ٣ من فئة الخدمات العامة (الرتب الأخرى)) بالإضافة إلى الموارد من غير الوظائف للاستشاريين والسفر. ويرجع النقصان البالغ ٣٠٠ دولار للقرار المتعلق بجعل المسائل المتصلة بموارد السفر لمكتب نيويورك مركزية في مكتب الاستقبال لوكيل الأمين العام.

37

٥٠-٥٧ وتغطي الموارد التوقعة الخارجة عن الميزانية البالغة ٩٠٠ ١٤٣ عولا ١٢٣ وظيفة (١ مد-١ و ٧ ف-٥ و ٢١ ف-٥ و ١ من فقة الخدمات العامة (الرتب الأخرى) و ١٤ من فقة الخدمات العامة (الرتب الأخرى) و ١٤ موظفا وطنيا و ٢٥ وظيفة من الرتبة المحلية))، وموارد من غير الوظائف لاحتياجات تشغيلية متنوعة. وستتيح الموارد الخارجة عن الميزانية لفرع حدمات الاتصالات والمعلومات مواصلة دعم منسقة الإغاثة في حالات الطوارئ ومجتمع العاملين في بحال الأنشطة الإنسانية في المدعوة المحدوة المحدوة المحدوة المحدوة المحدوة المحدوة المحدوة المحدوة حول القانون الإنساني الدولي وحماية المدنيين في الزاعات المسلحة وكفالة سلامة العاملين في ميدان المعونة وأمنهم. وسيستمر بذل جهود متواصلة في مجال الدعوة الرامية إلى المحافظة على التمييز بين المدنيين والمقاتلين، وإلهاء حصانة من يرتكبون هجمات ضد المدنيين، يمن فيهم العاملون في ميدان المعونة. ولهذا الغرض، سوف يقوم الفرع بإصدار واستكمال مواد مطبوعة لدعم أنشطة الدعوة المتصلة المناسبات العامة للترويج للمسائل والشواغل الإنسانية. وسيتيح استخدام الموارد الخارجة عن الميزانية أيضا لكتب تنسيق الشؤون الإنسانية مواصلة تقديم معلومات آنية وموثوقة عن حالات الطوارئ والكوارث الطبيعية الناشئة لإطلاع صناع القرار بشألها ولدعم الأعمال الإنسانية في الميدان. ويرجع النقصان في الموارد الخارجة عن الميزانية إلى عملية تمدف إلى مواءمة الاحتياجات مع مستوى المساهمات المتوقعة.

# جيم - دعم البرنامج

## الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف): ٠٠٠ ١٤٦ ٤ دولار

- ٥٦-٢٧ يشتمل المكتب التنفيذي التابع لمكتب تنسيق الشؤون الإنسانية على المكتب التنفيذي في نيويورك والمكتب الإدارية في حنيف. ويتولى هذان المكتبان مسؤولية المهام الإدارية، يما فيها الشؤون المالية وشؤون الميزانية والموارد البشرية وتنمية قدرات الموظفين والتدريب وتقديم الدعم الإداري والتوجيه للموظفين.
- ٥٧-٢٧ ويشرف المكتب التنفيذي في نيويورك على الشؤون المالية والموارد البشرية والإدارة العامة لمكتب تنسيق المشؤون الإنسانية ويقدم التوجيه بشأن المسائل الإدارية. ويدعم الإدارة العليا في صوغ السياسات والتعليمات، بما فيها المسائل المتصلة بالإدارة المالية والتخطيط للقوى العاملة وإعداد قوائم المرشحين وتنمية قدرات الموظفين وتدريبهم. وينسق المكتب التنفيذي الميزانيات البرنامجية للإدارات والبيانات المقدمة إلى الهيئات التشريعية ويتولى إدارة الصناديق الاستئمانية التي تدخل في إطار مسؤولية مكتب نيويورك.
- ٥٨-٢٧ ويتولى المكتب الإداري في جنيف، في ظل التوجيه الاستراتيجي العام لرئيس المكتب التنفيذي، تسلم وإنفاق الأموال وينهض بعمليات شراء السلع والخدمات ويضطلع بمهام استقدام الموظفين الميدانيين ونشرهم وإدارتهم. ويدير المكتب الإداري الصناديق الاستئمانية التي تدخل في إطار مسؤولية مكتب جنيف، وأهمها

الصندوق الاستئماني للمساعدة الغوثية في حالات الكوارث، الذي يشكل المصدر الرئيسي لتمويل الأنشطة الميدانية لمكتب تنسيق الشؤون الإنسانية.

9-7۷ وخلال فترة السنتين ٢٠١٢-٢٠١٣، سيركز المكتب التنفيذي اهتمامه بصورة متزايدة على تخطيط قوة العمل وتعاقب الموظفين، بالإضافة إلى التطوير الوظيفي وتنمية قدرات الموظفين بغية تحقيق لهج أكثر استراتيجية واستباقية لإدارة الموارد البشرية. وسيحسن المكتب التنفيذي أيضا عملية المراقبة المالية والإسقاطات المتعلقة باحتياجات التمويل في المستقبل عن طريق القيام بوضع ميزانيات أكثر واقعية وبإدارة الموارد واستخدامها بفعالية وبجمع المعلومات الميدانية ومشاطرةا مع الجهات الأحرى، بالإضافة إلى تقديم التقارير عن المعاملات المالية بدقة وفي أوالها. وفي إطار هذه الجهود، سيركز المكتب التنفيذي باستمرار، ضمن ما يقدمه من دعم إداري، على تعزيز توجيه الخدمات والاهتمام بالعملاء.

الجدول ۲۷-۲۷ الاحتياجات من الموارد: دعم البرنامج

	الموارد (بآلاف دولارات الولايات المتحدة)		الو خ	ائف	
الفئة	7.//-7./.	۲۰۱۲–۲۰۱۲ (قبل إعادة تقدير التكاليف)	7.//-7./.	77-77	
الميزانية العادية					
الوظائف	1778,0	1778,0	٧	٧	
غير الوظائف	۲ ۷۸٦,۱	۲ ٤٨٢,٠	-	_	
المجموع الفرعي	٤ ٤٥٠,٦	٤ ١ ٤ ٦,٥	٧	٧	
الموارد الخارجة عن الميزانية	٤٢١٠٠,١	٤٣ ٨٦٦,٨	٨٨	٨٩	
المجموع	٤٦ ٥٥٠,٧	٤٨٠١٣,٣	90	97	

7۰-۲۷ تغطي تكاليف الاحتياجات إلى الوظائف البالغة ٥٠٠ ١ ٦٦٤ دولار استمرار سبع وظائف (١ ف-٥ و ١ ف-٣ و ١ ف-٣ و ١ من فئة الخدمات العامة (الرتبة الرئيسية) و ٣ من فئة الخدمات العامة (الرتب الأحرى)) في المكتب التنفيذي والمكتب الإداري. وتغطي الموارد غير المتصلة بالوظائف البالغة ١٠٠٠ ١ ١ ٢ ٢ ٤ ٢ دولار مختلف الاحتياجات التشغيلية لتمكين المكتب من تنفيذ الأنشطة المذكورة أعلاه. وتعكس الموارد غير المتصلة بالوظائف نقصا قدره ١٠٠ ٤ ٣٠ دولار يرجع إلى انخفاض تكاليف الاتصالات بسبب زيادة استخدام وسائل الاتصالات البديلة بما فيها البريد الإلكتروني ونظام ويبيكس (WebEx)، وانخفاض الاحتياجات في إطار حدمات معالجة البيانات لتقديم حدمات الدعم لموقع شبكة الإغاثة (ReliefWeb).

٦١-٢٧ وتغطى النفقيات الخارجية عين الميزانيية المتوقعية البالغية ٨٠٠ ٨٦٦ ١٥ دولار ٨٩ وظيفية (١ ميد-١ و ٣ ف-٥ و ٩ ف-٤ و ١٨ ف-٣ و ٥٨ من فئة الخدمات العامة (الرتب الأحرى)، منها ١٩ وظيفة في المكتب التنفيذي في نيويورك و ٧٠ وظيفة في المكتب الإداري في جنيف بالإضافة إلى موارد غير متصلة بالوظائف لمختلف الاحتياجات التشغيلية من أجل تمكين المكتبين من تنفيذ الأنشطة المنوطة بهما. وتعزى الزيادة أساسا إلى التغطية الكاملة لتكاليف ١٠ وظائف أنشئت في الفترة ٢٠١٠-٢٠١ لإدارة صندوق الاستجابة للطوارئ ولتغطية الزيادات في تكاليف المرتبات القياسية في جنيف.

الجدول ۲۷-۲۷

موجز إجراءات المتابعة المتخذة لتنفيذ التوصيات ذات الصلة الصادرة عن هيئات الرقابة

الإجراءات المتخذة لتنفيذ التوصية

وصف موجز للتوصية

#### مكتـــب خــدمات الرقابــة الداخليــة

(Corr.1 9 (A/65/271 (Part I))

تبين لمكتب حدمات الرقابة الداخلية، في مراجعة أجراها قدمت الاستراتيجية النهائية للوجود الميداني إلى مكتب لعمليات مكتب تنسيق الـشؤون الإنـسانية في الـصومال حدمات الرقابة الداخلية في ١٤ شباط/فبراير ٢٠١١. (AN2009/590/2)، أن الاستراتيجية الإنسانية الجديدة للأمم المتحدة في الصومال لم تنفذ تنفيذا كاملا. وحدد فريق الأمم المتحدة القطري عوامل رئيسية للمرونة التنفيذية في الصومال من أجل نشر الموظفين في ظل وجود مخاطر أمنية كبيرة والمبادئ الرئيسية لتصميم الاستراتيجية التنفيذية لوكالات الأمم المتحدة. غير أنه، في أثناء إجراء المراجعة، لم يكن فعليا في الصومال سوى ١٦ موظفا بسبب الوضع الأمني السائد فيها وما نتج عنه من قيود على نشر الموظفين. وقد قبل مكتب تنسيق الشؤون الإنسانية في الصومال بتوصية مكتب حدمات الرقابة الداخلية التي تدعو إلى إنجاز استراتيجية الوجود الميداني لزيادة عدد الموظفين الوطنيين في الصومال وتعزيز وجود الموظفين الدوليين في المناطق الأكثر استقرارا في بونتلاند وصوماليلاند (الفقرة ٢٩).

وفي مراجعة لترتيبات إدارة مكتب تنسيق الشؤون الإنسانية سوف يجرى استعراض جدوى هذه التوصية في عام للصندوق المشترك للعمل الإنساني من أحل السودان ٢٠١١. ويعتزم تنظيم حلقة عمل بشأن الصندوق (AN2010/590/05)، تبين لمكتب حدمات الرقابة الداخلية أن المشترك للشؤون الإنسانية في الفترة من ١١ إلى ١٣ مسؤولية الوكالات المنفذة لهذا الصندوق أمام منسق نيسان/أبريل ٢٠١١. الشؤون الإنسانية منحصرة في تقديم التقارير عن تنفيذ

#### الإجراءات المتخذة لتنفيذ التوصية

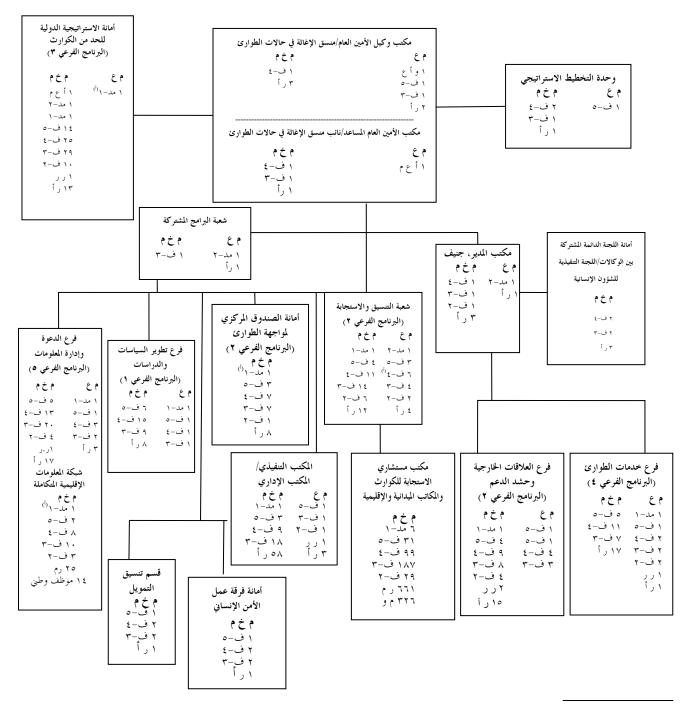
### وصف موجز للتوصية

المشاريع. ولم يكن ثمة ما يقتضي استخدام نتائج الرصد والتقييم ومراجعة الحسابات في الموافقة على المشاريع وتخصيص الأموال. ولتحسين الكفاءة والفعالية، أوصى مكتب خدمات الرقابة الداخلية بأن يستخدم منسق الشؤون الإنسانية للسودان نتائج الرصد والتقييم ومراجعة الحسابات المتعلقة بمشاريع الصندوق المشترك للعمل الإنساني في عملية التخصيص. وأشار مكتب تنسيق الشؤون الإنسانية إلى أن تنفيذ هذه التوصية قد لا يكون ممكنا في ظل الموارد الحالية ويمكن أن يؤدي إلى بطء في عملية التخصيص، إذ لم تواءم دورات الرصد والتقييم لو كالات الأمم المتحدة. ومع ذلك، فقد وافق مكتب تنسيق الشؤون الإنسانية على إحراء استعراض لإمكانية تنفيذ هذه التوصية بحلول الربع الأخير من عام ٢٠١٠ من أجل تنفيذها المحتمل في عام ٢٠١١ (الفقرة ٣٣).

وفي إطار المراجعة ذاها، حلص مكتب حدمات الرقابة ستجري صياغة الاختصاصات أثناء حلقة العمل المقبلة

الداخلية إلى لزوم أن تكون ترتيبات إدارة الصندوق المشترك المتعلقة بالصندوق المشترك للشؤون الإنسانية. للعمل الإنساني من أجل السودان واضحة وذات صبغة رسمية. وبصفة حاصة، ينبغي أن يتم تحديث اختصاصات الصندوق التي لا تكشف كامل الهيكل الإداري. وعلاوة على ذلك، لم يتم وضع احتصاصات منفصلة لكل وظائف الصندوق لكفالة الوضوح والاتساق والكفاءة في الأنشطة الإدارية. وقد قبل مكتب تنسيق الشؤون الإنسانية، بوصفه المدير البرنامجي للصندوق المشترك للعمل الإنسابي بتوصية المكتب الداعية إلى تنقيح الاختصاصات وتوضيحها (الفقرة ٣٤).

## الهيكل التنظيمي لمكتب تنسيق الشؤون الإنسانية وتوزيع الوظائف فيه لفترة السنتين Y . 1 W - Y . 1 Y



المختصرات: م ع: الميزانية العادية؛ م خ م: الموارد الخارجة عن الميزانية؛ و أ ع: وكيل أمين عام؛ أ ع م: أمين عام مساعد؛ خ ع (ر ر): فئة الخدمات العامة (الرتبة الرئيسية)؛ خ ع (ر أ): فئة الخدمات العامة (الرتب الأخرى)؛ ر م: الرتبة المحلية؛ م و: موظف وطني.

(أ) وظيفة جديدة.

# المرفق

# النواتج المحققة في فترة السنتين ١٠١٠٠٠ التي لن تنفذ في فترة السنتين ٢٠١٠٠ التي لن تنفذ في فترة السنتين ٢٠١٣-٢٠١

سبب التوقف عن التنفيذ	الكمية	الناتج	رقم الفقرة في الوثيقة A/64/6
لقد تم حل الائتلاف من أجل الوقاية	١	المشاركة في الائتلاف من أجل الوقاية والإسهام في أفرقة العمل المواضيعية - التابعة له والمعنية بمنع الكوارث وإدارة المخاطر	۵٬ (ب) ۳۹-۲٦
	١	٤	المجمو